УКРАЇНСЬКІ ВІСТИ
Одинокий український католицький тижневик в Канаді.
Виходить у середу в Едмонтоні під ч. 10012—109 Стріт.
Річна передплата $2.00.
Телефон 25708.

УКРАЇНСЬКІ ВІСТИ
UKRAINIAN NEWS

UKRAINIAN NEWS
Published Every Wednesday
by the
UKRAINIAN NEWS PUBLISHERS LIMITED
10012—109 Street, Edmonton, Alta.
Phone 25708

Vol. X. No. 6. Edmonton, Alberta, Tuesday, February 9, 1937. Едмонтон, Алберта, вівторок 9. лютого, 1937. Число 6. Рік X.

Дебата у парляменті над обороною Канади

Посол Вудсворт, провідник партії С.С.Ф., зголосив в оттавськім парляменті резолюцію, в якій сказано, що Канада повинна остатися невтральною в кожній війні, без огляду хто буде воювати.

Резолюція Вудсворта викликала оживлену дискусію, в якій члени парляменту висловили ріжні погляди на справу мира й війни. В дискусії забрав голос також представник уряду, мін. судівництва Ляпойнт. Він говорив, що в будучій війні Канада мусить бути приготована до оборони своїх побереж і обовязком парляменту є поперти уряд у його оборонних плянах. Еспанська революція є тільки першою дією у конфлікті, який довго буде тревати. Коли це правда, говорив міністр, і коли Канада хоче бути поза рямками того конфлікту, то ми мусимо бути приготовані до оборони **жінок і дітей** у нашім краю, на випадок, коли б ті лиходії у приступі божевілля пробували напасти на нас.

Комунізм і фашизм є фанатичними політичними доктринами, — сказав міністр, — в однаковій мірі осоружні для Канадійців, і якщо в Европі розгорілася б війна з конфлікту тих доктрин, то він не дав би ні одного цента або одного життя для оборони котрого з тих таборів.

У дискусії також піднесено справу націоналізації воєнної промисловости в разі війни, щоб приватні одиниці не робили на доставах маєтків, як то ділялося в світовій війні. Однак ця пропозиція не знайшла поперття.

НАЦІОНАЛЬНА АРМІЯ РОЗГРОМИЛА ЧЕРВОНИХ

ЗАНЯЛА МАЛЯҐУ

Італійська каблева стація в Малязі повідомила Рим, що в понеділок, 8-го лютого, армія ґен. Франка ввійшла до Маляґи.

Повстанча радіостація в Саляманці повідомляє, що Маляґа є цілковито під контролею еспанських національних військ. Частина національної фльоти стоїть у пристані.

Напередодні упадку Маляґи запанував у місті страшний терор. Анархісти жорстоко розправилися з населенням, заподозреним у симпатіях до повстанців. Нормально місто числить 120,000 населення, однак з утікачами нараховує тепер 400,000 душ.

Маляґа важне надморське місто в полудневo-східній Еспанії, головно ж база для воєнної фльоти. Завдяки тій базі фльота червоних мала дотепер змогу увихатися на полудневих еспанських і мароканських водах.

Операції національної армії проти Маляґи відбулися з полудня, заходу й півночі, а від сторони моря оперувало 16 военних кораблів національного уряду.

БУДОВА ФОРТИФІКАЦІЙ У ПОЛЬЩІ

Під кермою французьких інжинірів і при помочі французького капіталу Польща збирається будувати здовж німецької границі цілий ряд фортифікацій названий на французький лад "лінією Мажінота". Ці фортифікації мають ніби то бути відповіддю на німецькі фортифікації здовж польської границі. Польща роз почала також укріплюватися здовж совєтської границі. В деяких випадках вона виселила по кілька сіл, щоб на їх місці збудувати твердині. Враз з затягуванням позичок польський уряд також накладає великі податки на населення, щоб роздобути фонди на ці підприємства.

ПРОТИ СОВЄТСЬКОЇ ФЛЬОТИ НА СЕРЕДЗЕМНІМ МОРІ

Німеччина й Італія рішучо спротивилися участи совєтської фльоти у міжнародній бльокаді еспанських берегів проти довозу зброї і напливу "добровольців". У міжнародньому комітеті невтральности Франція поставила домагання, щоб вільно було взяти участь у бльокаді також совєтським воєнним кораблям. Розуміється, що й Москва домагалася того права.

Найстарша книжка, яка захованася до нині, є з року 3,500 перед Христом. Написана на папірусових листах у Єгипті.

ЧОМУ В ПРОЦЕСІ В МОСКВІ НЕ ЗАСУДИЛИ НА КАРУ СМЕРТИ РАДЕКА?

Коли в Москві судили 17 большевицьких лідерів за "зраду" большевицького уряду, всі кореспонденти з Москви заповідали, що Радек і Сокольніков певно будуть засуджені на кару смерти, якнайбільші винуватці, що разом з Троцьким плянували загибіль Сталінові і його урядові й системі, тимбільше, що були на відповідальних становищах і могли найбільше пошкодити.

Але їх не засудили на кару смерти.

Тоді, як інші, менші винуватці, засуджені на смерть, ті два дістали засуд на 10 років тюрми.

Отже запанувало загальне счудування. Всі питаються, чому? Й відповідають ріжними здогадами.

Кажуть, що Сталін боявся розстрілювати Радека й Сокольнікова тому, що вони Жиди й мають звязки закордоном.

Радек написав перед присудом листа до Сталіна на 36 сторінок, в якім була його "сповідь", отже кажуть, Сталін гадає, що Радек ще йому придасться проти своїх товаришів.

Торічні розстріли зробили зле враження закордоном і Франція не хотіла позичити Советам грошей.

Троцький каже, що Сталін бачить свою безсильність і відступає.

ПРОГРАМА КОРОНАЦІЙНИХ ТОРЖЕСТВ В АНҐЛІЇ

Коронація англійського короля Юрія VI. відбудеться 12. травня ц. р. На терені цілої Великої Британії оповіщено вже офіціяльну програму коронаційних торжеств. Згідно з тою програмою зїзд чужих делеґатів, представників держав і королівських домів має бути закінчений 10-го травня. Офіціяльні торжества зачнуться 11. травня. Того дня король прийме спеціяльну делеґацію зі всіх частин Британської Імперії під проводом преміера Болдвина й гоститиме її сніданням. 12. травня відбудеться властива коронація у Вестмінстер Аббі. Того самого дня король промовлятиме через радіо до всіх народів Британської Імперії. Дня 13. травня в палаті Бакінґгем король дасть бенкет для всіх гостей і англійських державних достойників. 14. травня король візьме участь в обіді, уряджeнім міністром заграничних справ, Іденом, при участи всього дипльоматичного корпусу й чужих гостей. Вечером того дня відбудеться в палаті Бакінґгам двірський баль. 15. травня чужі делегати покинуть Лондон. По Зелених Святах пічнуться нові торжества чисто англійського характеру.

РОЗВЕЛТ ДОМАГАЄТЬСЯ РЕОРҐАНІЗАЦІЇ СУДУ

В посланню до конґресу президент Розвелт постановив бажання, що перевести основну реорґанізацію федерального судівництва. Зокрема президент домагається зміни процедури найвищого суду, щоб той суд у скорім порядку вирішував конституційні питання. Як відомо, найвищий суд Злучених Держав зложений у більшости з републиканців. уневажнив більшу частину реформ Розвелта.

СОВЄТСЬКІ КОРАБЛІ ЙДУТЬ НА ДНО МОРЯ

Французька преса подає, що в місяці грудні й січні фльота ґенерала Франка затопила 7 совєтських кораблів, які помагали червоній армії в Еспанії. Дня 2-го січня пішов на дно корабель "Луначарський". 7. січня фльота національної армії затопила совєтський корабель "Покровскій", а дня 9. січня корабель "Пятилетка" та "Нева" пішов також на дно під обстрілом національної фльоти. Дня 14. січня фльота ґен. Франка затопила корабель "Будьонний".

ДОЛЯРИ В КІНСЬКИХ ШЛУНКАХ

З Польщі вільно вивезти заграницю найвище 200 злотих. Щоб обійти закон, шмуґлери купували старі коні, примушували їх проковтнути ґумову торбу з чужою валютою і відтак їх продавали до Ґданська. А там коней убивали й витягали гроші. Останньо польська погранична сторожа впала на той трик і сконфіскувала кільканадцять коней і видобула з їх шлунків $40,000.

Маршал Чан Кай Шек обняв наново становище преміера й начального вожда Китаю.

Найліпшими вітамінами доступними для кожного чоловіка є подостаток сонішного світла, чисте повітря й свіжа пожива.

ЧОГО ХОЧЕ НІМЕЧЧИНА ВІД ЗАХІДНИХ ДЕРЖАВ?

Її домагання приблизно такі: .1) Заключення договору про ненапад з західньо-европейськими державами (віднова Локарна). 2) Свобода ділання Німеччини на сході Европи. 3) Зворот кольоній забраних від Німеччини після світової війни. 4) Грошева і взагалі господарська допомога держав, які мають багато капіталів. 5) Розрив французько-совєтського союзу й усунення Совєтів від впливу на европейську політику.

Серед цих домагань є такі, яких Франція й Англія мабуть ніколи не сповнять. Тому мала надія, щоб ці переговори увінчалися успіхом. Хіба що Німеччина відступить від деяких домагань.

При цьому не треба забувати, що Совєти зі всіх сил будуть старатися перешкодити замиренню західніх держав, бо це рівналося б їхній загибелі.

АНҐЛІЙЦІ НЕ ДАДУТЬСЯ ВИВЕСТИ В ПОЛЕ

Англійська Партія Праці, в якій змагалися крайно ліві й праці соціялістичні струї, остаточно викинула зі своїх рядів ґрупу тих соціялістичних провідників, що тягнули до співпраці з комуністами та навіть хотіли створити з ними "спільний народній фронт". Партія праці опирається виключно на робітниках і обєднює в собі робітничі юнії.

НОВА ПРЕЗИДІЯ ГОЛОВНОЇ УПРАВИ РІДНОЇ ШКОЛИ

На засіданні повної Головної Управи Рідної Школи у Львові, що відбулося 4. січня під проводом голови Рідної Школи, Дениса Коренця, вибрано нову президію, у склад якої увійшли:

I. заступник голови о. др. Василь Лаба, II. заступник голови др. Маріян Панчишин, секретар др. Мирон Коновалець, скарбник Роман Левицький, Бланка Баранова і Андрій Мудрик.

ЕСПАНСЬКІ КОПАЛЬНІ В НІМЕЦЬКИХ РУКАХ

"Еко де Парі" подає з Лондону, що британський уряд дуже невдоволений, що уряд з Бурґосу рішив заплатити Німеччині копальнями руди, які дотепер експльоатували Англійці й Французи. Іде тут головно про копальні в Ріо Тунто та в Гуельві, багаті на мідь та сірку.

ТАКТИКА УКРАЇНЦІВ В РУМУНІЇ ПРИ ВИБОРАХ

Екзекутива Української Національної Партії на Буковині рішила виставити самостійні українські лісти в усіх сільських громадах.

Члени Української Національної Партії на Буковині і взагалі Українці не повинні кандидувати з румунських ліст. Зате допускальним є створення спільної "господарчої" національної лісти.

При виборах до повітової самоуправи Українська Національна Партія піде самостійно в черновецькім і сторожинецькім повіті.

В міських громадах, де Українці творять меншість, можна творити виборчі картелі, в першу чергу з іншими національними меншинами, опісля з румунськими партіями, які прихильно ставляться до української справи.

П'ЯТЬ ПЛЯНІВ ПОМОЧІ ЗАХОДОВІ

Домініяльний уряд застановлявся над пятьма способами допомоги західнім провінціям, щоб помогти в їх фінансових клопотах.

1. Домінія може перебрати на себе решту 25 процент видатків на старечі пенсії і кошти завідування. Тепер домінія платить 75 процент.

2. Домінія може перебрати на себе кошти будови трансканадійської дороги в межах кожної провінції.

3. Домінія може подарувати провінціям частину позичок, затягнених ними на публичну допомогу в посушних околицях. Сума тих позичок виносить 125 долярів, з чого половина пішла на реліф пошкодованим від посухи.

4. Домінія може негайно виплатити Алберті й Саскачеванові 5 міліонів долярів довжних їм за колишню експльоатацію природніх багацтв.

5. Врешті може підвисшити степовим провінціям фінансову допомогу, провіривши попередньо їх фінансове положення.

Покищо домініяльний уряд не зважився ні на одну з цих точок.

ПОВІНЬ В АМЕРИЦІ ОПАДАЄ

Повінь в долині ріки Огайо опадає.

Жертв у людях досі було до 400. Матеріяльні шкоди подають загалом на $400,000,000.

Американський Червоний Хрест обчислює, що всіх бездомних є 670,000.

В долині ріки Огайо зачали вже відбудову зруйнованих міст.

Далі на південь повінь захопила ріку Мисисипі, але там вже є чимало високих штучних берегів, що охороняють околицю від заливу. Все ж повінь розлила в кількох місцях навіть через штучні греблі.

Федеральна влада виконує спішно пляни задля відбудови затоплених повеню міст й повороту бездомних до своїх хат.

Амер. Червоний Хрест веде рятункову акцію для бездомних.

ЛІК ПРОТИ БОЖЕВІЛЛЯ

Лікарський світ пильно стежить за спробами лічення умово недужих при помочі нововинайденої інсуліни в Злучених Державах. У шпиталі в Такома випробувано лік на шістьох хорих, мужчинах і жінках, і всі вони, як подає комунікат, почуваються тепер зовсім нормальними людьми.

БОЛЬШЕВИКИ ПРОДАЮТЬ ЛЮДСЬКІ КІСТЯКИ

Важну позицію в совітському білянсі товарової виміни зі Злученими Державами є експорт людських кістяків. Торік большевики вивезли до Злучених Держав 6,000 кістяків, по ціні 100 до 120 долярів. Центральне виробництво того експортового товару находиться в Леніґраді, куди "сирівець" приходить у величезній кількости з Соловецьких островів та совітських вязниць. Свою безконкуренційність в ділянці достави кістяків большевики зачинають теж використовувати і в останньому часі піднесли ціни на цей "товар".

15 літ на престолі св. Петра

Дня 6-го лютого Папа Пій XI. обходив 15-ліття вибору на голову Церкви. 15 літ тому назад легкий дим із спалених бальотів у Сикстинській каплиці сповістив соткам тисяч зібраного люду про вибір наслідника Венедикта XV.

Ахіль Кардинал Ратті, Архиепископ Медіоляну, був вибраний у 14-ім голосованні і четвертого дня конкляве св. Колеґії Кардиналів.

Проминаючі напади болів примусили Св. Отця провести ще одну безсонну ніч на передодні річниці, однак рано Папа взявся за свою щоденну працю, приготовляючи послання, що його в неділю, 7. лютого ватиканська радіостація надала на закінчення міжнародного Евхаристійного Конґресу в Манілі, на Филипинах.

500,000 УЧАСНИКІВ НА ЕВХАРИСТІЙНІМ КОНҐРЕСІ

В Манілі, на Филипинських Островах, відбувся у днях від 3—7 лютого 33-ій Міжнародній Евхаристійний Конґрес під проводом папського леґата Кардинала Догерті з Филаделфії. Напередодні торжеств кардинал відкрив виставу, що представляє місійну працю на Далекому Сході.

У Конґресі взяло участь 500 тисяч католиків з американського континенту, Австралії й азійського Сходу, між ними 89 чужинецьких церковних достойників — кардиналів, архиепископів і епископів.

Конґрес випав незвичайно урочисто. В парку, перед евхаристійним вівтарем, клячало яких 500,000 мужчин, женщин і дітей. У процесії взяла участь филипинська армія, члени парляменту, дипльоматичні представники, окрему кількатисячну ґрупу творили діти в білих мантіях і вельонах.

У неділю на закінчення Конґресу промовив і уділив апостольського благословення Папа Пій XI., промовляючи з ватиканської радіостації. Його голос був сильний, що вказувало на рішучу поправу здоровля. В 9-мінутовій промові Св. Отець кликав признати й величати Христа і йти Його дорогою, щоб запанував загальний мир і поєднання душ у справедливости між усіми народами й расами.

СКЛАД КАРДИНАЛЬСЬКОЇ КОЛЕҐІЇ

На 1937 рік Кардинальська Колеґія представляється так: 37 кардиналів Італійців і 29 чужинців. Між чужинцями є 5 Французів, 4 Еспанці, 4 Американці, 3 Німці, 2 Чехи, 2 Поляки, 1 Бельґієць, 1 Мадяр, 1 Портуґалець, 1 Ірляндець, 1 Арґентинець, 1 Бразилієць, 1 Канадієць, 1 Австрієць і 1 мешканець Сходу. 52 кардиналів (на 66) іменував теперішній Папа Пій XI. Одиноким кардиналом, якого іменував ще Лев XIII., є кардинал Лев Скрбеньскій, родом Чех.

ЗАМИКАЮТЬ ВЇЗД ДО АМЕРИКИ

Американський конґрес (парлямент) має ухвалити закон, який дуже має обмежити вїзд чужинців до Америки. Кількість емігрантів, що їм буде дозволено приїхати до Америки, обнижать із 153 тисячі річно на 147 тисяч. Вїзд без обмежень дозволений до Злучених Держав тільки для горожан Канади і Мексика. Таким чином для наших емігрантів зі Старого Краю Америка цілковито зачинена.

МОРОЗИ В ГАЛИЧИНІ

Старокраєва преса з 25. січня подає: "Мороз, що панує в нашій країні вже 2-ий тиждень, не слабне: Минулої ночі у Львові морози сягали між 16 до 20 степенів Цельзія. Рівночасно з Черновець повідомляють, що на Буковині і в Бесарабії морози в деяких околицях доходять до 30 степенів Цельзія нижче зера. Замерзло кілька осіб на смерть. Коло Кишинева вовки вигнані морозами з лісів, напали на ґрупу вязнів, що працювали при дорозі. Вязнича сторожа мусіла прогнати вовків стріляючи з крісів.

ПРИВИТАВ КОРОЛЯ ГІТЛЄРІВСЬКИМ САЛЮТОМ

Сензацію в дипльоматичних кругах Лондону викликав німецький амбасадор фон Ріббентроп, коли на авдієнції віддав королеві Юрієві VI. націстський салют піднесенням правої руки. Король відповів йому схиленням голови, як то принято в дипльоматичному звичаю. Англійська преса немило здивована таким спо-способом привіту німецького дипльомата.

ВИ ВИМАГАЄТЕ ТОЧНОСТИ

Якщо Адміністрація не змінить на час дати на наліпці, або адреси, або якщо часопис не дійде до рук читачів, тоді, як звичайно, то читачі зараз пишуть про це до Адміністрації й домагаються точности.

Адміністрація зі своєї сторони завсіди старається задоволити читачів і бути точною супроти них, оскільки це можливе. Але й читачі повинні бути **точними** супроти "Українських Вістей" та не змушувати нас до безнастанних упімнень у справі вирівнання залеглих передплат.

Час вирівнання передплати на 1937-ий рік кінчиться 15-го лютого.

Не приневолюйте нас до того, щоб ми стримали Вам часопис. Вишліть свою передплату на 1937-ий рік ще **сьогодня**.

Гроші посилайте "Моней Ордерами" або в реґістрованих листах.

Адміністрація "Українських Вістей".

Вісти з Українських Земель

СТАН КООПЕРАТИВ ЧЛЕНІВ РСУК З КІНЦЕМ 1936 РОКУ

Ревізійний Союзю Українських Кооператив, що обєднав українську кооперацію на території трьох східногалицьких воєвідств, виказує в 1936 році дальший чисельний зріст своїх членів. З кінцем 1936 р. РСУК обєднував 3097 кооператив, себто на 84 кооператив більше, як у 1935 році.

З поодиноких груп союзних кооператив найбільший процентово приріст виказують районові молочарні. На початку 1936 р. було їх 128, протягом року прибуло 20.

На другому місці стоять кредитові кооперативи системи Райфайзена. Було їх на початку року 445, прибуло нових 23.

Головна маса союзних кооператив припадає на ґрупу кооператив для закупу і збуту. Є їх2115 і становлять вони 70 процент всіх кооператив. Відтак ідуть кредитові кооперативи — 592, або 19.1 проц. загалу.

"ЛЮДОВИЙ ФРОНТ"

Плян підпалів і морду в Збаражчині.

В селі Кошляки, повіт Збараж, арештовано 7. січня 1937, відомого комуністичного агітатора Сікору. Рівночасно в селі Токи, повіт Збараж, де "нема" комуністів, тільки "хлопи радикали", арештовано 9-х "каменярів".

Арештовано їх ось за що: В звязку з подіями в Настасові слідство виявило, що подібний подвиг як у Настасові, під готовляли комуністи-радикали з Кошляк і Токів у селі Токи. А саме: Мали вони в означений час підпалити "буржуїв" у Токах та замордувати немилих їм людей — провідника націоналістів Костецького й учасника нападу на совєтський консулят у Львові Ярослава Штойка, зрештою скомпромітованого в процесі Лемика й товаришів.

Саме в переддень здійснення цього пляну — змовників арештовано. Переведено труси й при тім знайдено у токівських каменярів шапірограф, на якому друкували летючки, в яких вихваляли Сталіна та большевицький рай. Ближчі подробиці покищо тайні, з огляду на слідство.

НА ВОЛИНІ ЗАБОРОНИЛИ СОЮЗ УКРАЇНСЬКИХ КУПЦІВ

Українські волинські купці хотіли заложити в себе філії львівського союзу українських купців і промисловців. На це волинське воєвідсто не хотіло згодитися. Тоді вони внесли окремий статут Союзу Купців Українців на Волині, але й цей статут воєвідство відкинуло, бо на Волині існує, мовляв, споріднена організація: Звйонзек купцуф польскіх.

ЗА УКРАЇНСЬКИЙ УНІВЕРСИТЕТ В УЖГОРОДІ

В Ужгороді на Закарпатті (в Чехословаччині) відбулося 27-го грудня м. р. засідання в справі заснування Товариства "Розбудови Українського Університету Підкарпатської Руси" в Ужгороді. В нараді під проводом о. А. Волошина взяли участь представники освітно-культурних товариств та взагалі всі видніші ужгородські діячі. Референт Ф. Ревай підкреслив, що українських університет в Ужгороді необхідний з національних, культурних і соціяльних оглядів. Для здійснення цієї справи вибрано виділ з 15-ти осіб та принято статут згаданого товариства.

ВЕЛИТЕНСЬКА СПАДЩИНА СІЧОВИХ УКРАЇНСЬКИХ ПОЛКОВНИКІВ

В Національному Англійському Банку чекає на своїх незнаних власників велитенський грошевий депозит.

Історія цієї спадщини сягає козацьких часів. Ще в XVII. столітті виїхало з України до Англії 5 січових полковників, які поклали в тамошньому банку свої дорогоцінности й мільйонові суми грошей у золоті, застерігаючи право підняти їх депозит тільки своїм потомкам і тільки під умовиною, що спадкоємці зголосяться рівночасно.

Сенсаційні інформації про цей безречинцевий депозит, якого вартість дійшла в протязі довгих років до неймовірно високих сум, подавала вже нераз англійська й російська преса.

Тепер заінтересувалась спадщиною українських полковників польська преса, яка перекручує — здається — історію спадщини, інформуючи читачів, що згадані козацькі старшини виїхали до Англії після особистих непорозумінь з Хмельницьким.

Вдійсності українські полковники виеміґрували, як це стверджували свого часу самі Москалі, не бажаючи піддатися московській владі, що після угоди Хмельницького загарбали Україну.

ЗИМА, МОРОЗ, ВОВКИ

Буковину навістили в останніх днях великі сніги, що припинили залізничу й автобусову комунікацію. Висота снігових опадів доходить до півтора метра. В часі великої сніговії, що лютувала над Бесарабією, заблукане стадо вовків напало в центрі міста Кемрат на міського сторожа, який револьверовими стрілами ледви оборонився перед ними. Не ліпше діється і в Галичині, де сильні морози спричинюють замерзання рік.

"СЛОВО О ПОЛКУ ІГОРЕВІ" ЗАСОБОМ НЕДІЛИМСЬКОЇ ДЕМАҐОҐІЇ

Офіціяльна московська "наука" вертається виразно до старої чорносотенної, що ніякої України не було властиво, а те, що є, завдячує своїм існуванням лише жовтневій революції. Якийсь п. Гудзий обчислив цілком точно, що саме тепер минає 750 років від написання "Слова о полку Ігореві", "геніяльного твору 'русскаво народа'." "Самий факт його існування свідчить про значний розвиток у нас (в Москві??) вже в старі часи високої поетичної культури..." Більше того! Згадавши для певности Маркса й Енґельса, пан Гудзий зазначує, що "Слово" є "памятником наскрізь публіцистичним, агітаційним, що закликає до боротьби за.... обєднання всіх "русских" сил. "Слово" є твором поступовим, що свідчить про силу національної свідомости найбільш передових людей Київської Руси, які намагалися спрямувати рух історії по шляху обєктивно-корисному для долі цілого "русскаво народа"... Цілком, як Косіор, Любченко та Постишев.

Всеукраїнський конґрес. В Празі відбулося засідання Ініціятивної Комісії Всеукраїнського Національного Конґресу. Комісія обговорила сучасний стан конґресової акції й увалила вислати в тій справі спеціяльний меморіял до Підготовного Комітету та до українських політичних партій.

Перед судом присяглих у Львові відбулася розправа проти трьох Українців з Сокальщини, обвинувачених за приналежність до ОУН. Володимира Макара засуджено на 7 літ вязниці, Василя Хому на 5 літ. Третього обвинуваченого Мирона Смулку увільнено.

З Большевії

ЗАПОВІДАЮТЬ ТРЕТІЙ ПРОЦЕС ТРОЦКІСТІВ

З Москви повідомляють, що на процесі Радека, Пятакова й товаришів, не закінчаться ще процеси троцкістів. Після того буде правдоподібно ще третій процес, в якому головною фіґурою буде відомий большевицький письменник, Николай Бухарін.

Бухарін був до недавна головним редактором большевицьких московських "Ізвестій". Підчас процесу проти Каменева і Зіновєва деякі обвинувачені обтяжили його своїми зізнаннями, називаючи його імя між членами ґрупи троцкістів. Тоді Бухаріна усунули з редакції "Ізвестій" і поставили під слідство. Трохи пізніше було проголошено, що слідство не виказало вини Бухаріна та що він привернений назад до ласки.

Тепер стало відомим, що Бухаріна усунеио вдруге з редакції "Ізвестій". Припускають, що він сидить у тюрмі й буде засуджений.

ТАНОК ОПИРІВ

Каторжні роботи під звуки музики.

"Комсомольская Правда" з 4. січня, 1937, займається описом, як то засланці Мурманського обозу будували на далекій півночі гидро-електростацію на ріці Туломі:

"Це важко собі уявити. Ніч. Мороз 45 степенів. Побіля виходу сходиться юрба (каторжан). Всі вони окутані й неповоротні, бо мають по кілька халатів на собі. Їх лиця омотані хустками й шалями. Музиканти наливають спірт до труб — бо інакше замерзли б клявіші. І, ось нараз, оркестра вибухає "Кабардинкою". Жахливий мороз. Сяйво північної зорі здивовано й холодно розливається... "Кабардинку" переплітає ніжний вальс."

"Юрба танцює під такт музики. Свисток. Танцюючі пари скоренько уставляються в ряд і йдуть на другу зміну — їх відпочинок скінчився. А з роботи вертає нова юрба тих, що скінчили свою зміну. Для неї музиканти (каторжани) знову грають, юрба "відпочиває", -- танцює до четвертого свистка на роботу."

НЕЧУВАНИЙ ЗРІСТ ЗБРОЄНЬ С.С.С.Р.

У Москві відбувається тепер засідання центрального виконавчого комітету, на якому 2-годинну промову виголосив комісар фінансів Гринько та обговорив усі позиції буджету ССР на 1937 рік, що доходить до фантастичних розмірів — 39,700,000,000 рублів. У новому буджеті звертає окрему увагу нечуваний зріст видатків на червону армію та воєнний промисл. І так, коли минлого року видатки на зброєння сягали 14 міліярдів, цього року призначено вже на армію і зброєння 24 міліярди, на воєнний промисл коло 3 міліярди, себто разом коло 27 міліярдів рублів.

ПОХВАЛА ЗА СТРІЛ ДО МАТЕРІ

"Красная Звезда" з 4. січня переказує таку зворушливу картину синівської любови:

Красноармеєць Ґусєв стояв на стійці. Знечевя побачив він, що до нього підходить якась жінка. Ґусєв вистрілив з кріса. Прибігли з вартівні вояки й притримали ту жінку.

Коли Ґусєва змінили на стійці, справа вияснилася. Ця підстрілена жінка була його матір. Вона приїхала здалеку відвідати синка, бо стужилася за ним. Коли побачила й пізнала сина на стійці — побігла з радости до нього. Син крикнув до неї: "Мамо, не вільно!" А вона йому: "Сину, та ж це я!" А Ґусєв — вистрілив.

Не знаємо, як почувається мати Ґусєва. Ґазета пише, що начальство подарувало їй теплий шаль за те, що "виховала такого доброго вояка."

Як бачимо, дисципліна в червоній армії йде гідно слідами царських унтерів: вибити з вояка всі людські почування, зробити з нього бездушну машину.

РУКА "ЧЕКИ" В ПАРИСЬКІМ ВБИВСТВІ

В однім з париських парків був убитий недавно совітський економіст і письменник Дімітрій Навашін. Як оповідають очевидці, на Навашіна напало двох людей, коли він відбував щоденний прохід по парку. По короткій бійці Навашін упав, проколений штилетом. Вбивники втікли.

Таємниче вбивство Навашіна звязують з процесом троцкістів, що відбулося в Москві. Кажуть, що його спрятали агенти "чеки".

Троцький заявив, на вістку про вбивство, що Навашін був невигідний для совітського уряду тому, що він знав забагато про процес у Москві.

"Найбільший мислитель світа" — Сталін (але не смійтесь). — "Реві де Парі" вичисляє всі титули, якими користується в Совітській Росії диктатор Сталін, званий "ґеніяльним провідником", "вождом народів", "провідником людства", "ґенієм нового світа', "наймудрішим чоловіком нових часів", "найбільшим мислителем світа" ітд. (Ось чому йому покрутилося в голові! — скл.) "Дивна річ — пише "Лє Матен"—"що той найбільший мислитель світа", і "вожд народів", той "ґеній нового світа" не зробив навіть того, щоб залізниці в Росії як слід функціонували. Жах подумати, що — як ствердив сам Каганович, диктатор від совітських шляхів — в однім тільки 1934 році було аж 62,000 випадків на залізницях, значить 170 денно! Але маймо надію, що ті жахливі числа змаліють, бо "ґеній нового світа" наказав розстрілювати всіх залізничників, що спричинили залізничу катастрофу. Може число випадків зменшиться, зате побільшиться смертність між залізничниками."

Спровадьте до Канади

свою жену й діти або наречену через

СІПІЯРСЬКУ КОРАБЕЛЬНУ ЛІНІЮ

Найбільші кораблі між Канадою і Европою. Транспорти кожного тижня. Славнозвісна обслуга.

Помагаємо виробляти

ДОЗВОЛИ НА ВІЗД (ПЕРМІТИ)

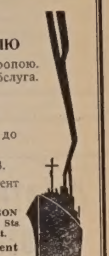
Коли їдете до Рідного Краю, дайте нам до полагодження справу пашпорту.

ПЕРЕСИЛАЄМО ГРОШІ ДО ВСІХ КРАЇВ.

Докладних інформацій уділить місцевий аґент або пишіть по українськи до:

R. W. GREENE, C.P.R. Bldg., Edmonton, Alta. G. R. SWALWELL, C.P.R. Bldg., Saskatoon, Sask. E. F. THOMPSON, King and Yonge Sts Toronto, Ont.

W. C. CASEY, Steamship Gen'l Passg'r Agent
372 Main Str., Winnipeg, Man.



Canadian Pacific Steamships
WORLD'S GREATEST TRAVEL SYSTEM

PROGRESSIVE TANNERY
10271-99 St., Edmonton.
Виправляємо й виробляємо ремінь, футрові накривала і інші римарські вироби.
Пишіть по цінник.

Василь Стефаник.

Підпис

Мала Доця ходила поза плечі ґаздів, що писали коло довгого стола свої імена. Кожний зі взору. Грубими руками оті писарі обходили з кожного боку, відки би найліпше їм почати. Грудьми притискали так до стола, що аж скрипів. Наука йшла тихонько, лише чути було мляскання губів, як білявенька Доця заглядала до ґазди мочьили луфко в роті. А кожного, чи добре пише.

— Доця, ня, а подивися як воно віґльидає?

— Ще чепірнате, таке, як нечьисане повісмо, ще пишіт.

І ґазда пхав олівце в рот і зачинав знов писати.

— Ануж ко глипни на моє, бо я вже єго чешу другий вечір, аж мі груди больи. Ану читай, що я написав.

— Павло Лазиренко.

— Акурат я. Так воно там стоїт, що кождий пізнаст?

— Хто вчений тай кождий.

І Павло почервонів із утіхи і оглядав карточку з усіх боків.

— Ану ж ко, я ще раз єго віпишу.

І нахилився і слинив олівець.

Доця якось дуже поважно ходила поза плечі ґаздів, її мама дивилася з печі і утихомиряла хлопців, аби не верещали, бо вуйки позмилюють нумера.

На лаві сидів старий Яків Яримів і з великим вдоволенням дивився на оту науку. Врешті не міг видержати, аби не заговорити. Дві години глядів з найбільшою увагою, а тепер не втерпів.

— Мой, ґазди, та лишіт трохи на завтра, таже груди вам потріскают.

Ґазди підняли голови і як пришиблені виглядали.

— Вішукав єм вам добро тай маєте мені подьикувати, а Доци маєте дарунок купити.

— Та хто вас на таке вгараїв?

— Біда мене на це нарадила.

— Яка біда?

— Викслі.

І старий Яків розповідав уже сотий раз, як то було.

— Таже всі знаєте, що-м на горівку не везав землю по банках, бо би ні Бог скарав. Але стара мене запхала.

— Яка стара?

— Ми, мой, і молоді і вчьите ся письма тай нічо не знаєте. Уходит з комори тай каже: мой, старий, таже муки нема і лиш зо дві мищині в міху. А я подумав, подумав тай ґайда до міста писати на сотку, до заволічкового банку. Прийшов я, знаєте, до того банку і кажу, що так і так: не стало хліба межи дітий тай прошу, пане, вашої ласки тай Божої, позичити сотку.

— Ґрунт маєш?

— Є, пане, теж без ґрунту сегодни ніхто не даст.

— А стоїт на тобі?

— На мині.

— Гет все чисто.

— Табуля чиста?

— Довги маєш?

— Та дес межи Жидами є не такий то довг, а струп. Та вже за цю сотку і хліба межи діти кину і Жидам рот заткаю.

— То принеси аркушок і аністрат тай підеш на посідзене.

— Та коли прийти на посідзенє?

— Говори до мужика. Тебе на посідзенє не треба, лиш паперів.

— Вібачайте мимі, пані, бо я не порозумів, а папери ади гезди... — Тай витьиг з пазухи тай подав. Там, кажу, дес є все, бо я то до купки все складаю, всі письма. Я, видите, тому не розумію нічого та все тото разом тримаю.

— Перебрав він, найшов, що до него, тай каже: за тиждень прийди.

— Ходив я зо три рази, як каже, що є гроші хвалені.

— А вмієш, старий, писати?

— Ей де, пане! У школі мене не вчили, у воську не був єм тай сми цалком сліпий.

— То мусиш підписати си у натаря.

— Я, прошу, покладу знак своєв руков, аді, хрестик, а ви підпишіт...

— Не можна, — каже — на вексльих хрестів класти...

— А я в ґадках став. Ця як озмут упіс, як процеңт наперед відберут, як натереви заплатю, тай того капіталу мало ще мини лишит си.

— Звертів си я по місті за ручителями тай надибаю шевця, отого, злодюгу Ляпчінцкого. Воно, біда, все никає по місті. Став я тай розказую за свою біду.

— Хлоп, — каже, — все дурний, гниє цилу зиму тай би не навчив ся навіть своє поректо на письмі покласти.

— А хоть ти злодюга вічна і помийник жидівский, але слова добрі маєш, погадав єм собі тай побіг далі.

— Привів ручителів, підписали-м си у нотаря, але з сотки тринаціть левів обірвали.

Несу я ті гроші до дому, а тот швец мині з голови не вілазит. Злодій то злодій, але слушні слова говорит. Аді рвут шкіру, здоймают як з вола. Сотку нібис узьив, а до дому шо несеш?

На міц місці все Яків плював і тепер плюнув.

— Кожний хоче від руки, кождий хоче дурнички, а то бо вже так стало тісно, шо раз тісно.

— Поклав сми гроші у скриню,а сам до Доці. Ти, Доцько, діда навчи підписати намено, най дід панам горло не напихає, бо воно напхане. Я волію тобі плахтиночку купити...

— Тай навчила, тай сте по селі перечули, тай сте з діда посміхали ся. Але прийшло до крутого, треба викслі підписувати, а ви за дідом до Доці. Я вам дорогу показав, що вже не мете гроші утрачьити.

— Та вже не мемо, — відповідали ґазди, — та маємо вам подьикувати тай Доци, наші вчительці.

— Але маєте всі ї по дарункови принести.

— Таже певне..

Доцька сиділа на печі і дуже тішилася і мама її усміхалася.

Пощо платити
більше, як ця добра горівка коштує?

Hiram Walker's
SPECIAL HIGHLAND
WHISKY
BLENDED AND BOTTLED IN CANADA

This Advertisement is not inserted by the Alberta Liquor Control Board, or by the Government of the Province of Alberta

Ярослав Бохенський.

Тайна Червоного Посольства

СЕНЗАЦІЙНА ПОВІСТЬ

Переконуються, що міністра ані течки з копією договору в лімузині не було. Хочуть вицофатися, але поліція приловлює їх. Один з них тікає, щоб повідомити про невдачу свого "шефа".

"Літаєш на крилах фантазії", перервав д-р фон Лінден. "Забуваєш про сфальшування мого листа до міністра. Це ж мало місце ще перед атентатом!"

"Пождіть хвилину, моя теорія узгляднює і це. Для кращого її зрозуміння, вернімося декілька днів назад.

Про підготовку про заключення згаданого договору дізнаються окремо дві підпольні організації, з яких одна стоїть без сумніву на услугах ССР. Дізнаються кілька днів наперед. Постановляють здобути копії. Перша з них випрацьовує очайдушний плян атентату. Друга натомість, задумує здобути документи підступом, без більшого ризика. Висилає свою людину до міністра зі сфальшованим листом, в якому остерігає міністра перед плянованим атентатом. З цього висновок, що одна з тих організацій мусіла мати своїх конфідентів у другій організації.

Міністр не вірить листові, йде до телефону. Організація передбачила це. Пів години перед тим, відлучено телефонічні проводи амбасади від централі та получено їх з апаратом організації. Звичайно переміна дротів у будці, де збігаються проводи телефонічної сіти даної вулиці — справа пяти хвилин.

Міністр говорить з псевдопрезидентом поліції, від якого одержує потвердження листовної осторогн й поручення прин оровитися до всіх заряджень свого власника.

Успокоєний міністр сідає до таксівки. Підчас дороги наступає підміна течок. Таксівка задержується перед дирекцією. Міністр входить до вашого кабінету, фальшивий комісар лишається в кімнатці дижурного старшини, щоб по хвилині дискретно "розвіятись."

Дальший хід подій є покищо окутаний серпанком тайни. Факт, що ще цього вечора або найдальше слідуючого дня, псевдокомісар гине з невідомих рук. Ми можемо здогадуватися з чиїх. З рук шефа другої організації. Це свідчить тільки про ґеніяльний талант її шефа. Протягом цього ще вечора вислідити таємничого комісаря, що причинився до невдачі його пляну, вбити його і забрати документ. Киваєте скептично головою? Пождіть кінця.

З черги зверхники псевдокомісаря дізнаються про свою невдачу. Резиґнують з боротьби з противною організацією і задумують видобути другу копію з англійської амбасади.

Висилають анонім до лорда Беллямі. Ціль? Незвичайно ясна! Викликати в лорда поденервовання, в якому він дуже легко може зробити якийсь помилковий крок, а це знову може їм полегшити виконання пляну.

Лорд повірив анонімові і скрив копію договору в своїому приватному сейфі. Несвідомо пішов на руку злочинцям. Бо дістатися до приватного помешкання лорда багато легше, як до апартаментів амбасади, в яких у день працюють урядники, а вночі дижурує возьний.

Ніч, підчас якої мав наступити влім до амбасади, згідно з анонімом — проминула спокійно. Напружена атмосфера злагідніла. Всі набрали переконання, що анонім був тільки що-правда несмачним, але тільки жартом. І нагло наступає крадіж другої копії. В який спосіб? Покищо невідомо. Я представляю собі цю ситуацію ось як:

Організатори крадіжі призначують до цієї роботи свою людину, найправдоподібніше жінку. За цим промовляють зізнання аґента Берґера і відтиски пальців на сейфі. Жінка була добре обзнакомлена з розкладом помешкання лорда. Ключі дозволяють їй дістатися неспостережено до кабінету лорда підчас його неприсутности. Відчиняє сейф, це ще один доказ, що крадіж виконала людина, яка часто бувала в помешканню лорда, Щобільше, жила з ним у дуже приязних відносинах. Факт, що знає таємниче слово, яке відчиняє сейф. Лорд звірився з цього в хвилинах надмірного довіря. Гарячково перекидає зложені акти і вкінці находить документ. Замикає назад сейф та зміряє до виходу. В тім відчиняються двері і входить лорд. Вломник ховається за котару. Лорд сідає до праці. В певній хвилині потребує актів зі сейфу. Відчиняє — страшний нелад кидається йому в очі. В одній секунді оріентується, що вкрадено копію строго тайного договору. Схворіле здавна серце, підірване послідним ударом, відмовляє пóслуху. Останком сил доволікується до бюрка, дзвонить і паде в тій хвилині трупом."

Шмідт перервав на хвилину, закурюючи нове сигаро.

"Докінчення можна легко догадатися. На голос дзвінка вбігає льокай. Переносить тіло лорда на отоману й біжить повідомити про випадок лейді Беллямі. З цього користає вкритий за котарою вломник і швидко виходить з кабінету, збігає вділ і вже є на вулиці. Там завважує його аґент Берґер. Твердить, що це була жінка. Дуже можливо. Лорд, оскільки відомо мені з товариських сплетень, мав слабість до гарних жінок. Його скандальні пригоди тушовано завсіди з огляду на становище нош і... на жінку."

"Фантазії, мій дорогий", замітив добродушно шеф поліції. "Маєш впрочім, знамениті дані на фільмових сценарів. Твоя теорія аж проситься на екран."

"Ледви, чи здобула би аплявз публики. Нема в ній 'геппі ендінґу', також віджартував Шмідт.

"Та я свято переконаний, що моя теорія правдива. Розуміється, що з певними відхилами, але основа відповідає фактам. Раджу вам шукати ініціяторів цеї другої крадіжі в совітській амбасаді. Несподівана візита радника Сокольнікова в критичній годині дає багато до застанови."

На вежі сусідньої катедри вибила сема година.

Шмідт зірвався з фотелю. Час мені. Маю ще в редакції навал праці."

"Будеш завтра вранці на другому переслуханні служби лорда?"

"Ні. Вранці буду занятий у редакції. Викінчую праці перед відпусткою."

На обличчі шефа слідне було розчарування.

"Виїзджаєш?"

"Мабуть!" відповів із загадочним усміхом.

"Льотшек згадував про твою сьогоднішню візиту в помешканню лорда. Інтервю з лейді Беллямі, що?" докінчив злобно шеф.

"Ні, тільки справлення помилок та неточностей урядників поліції," відтявся репортер.

Положив здивованому шефові поліції мініатурний фо-

"Звідки ти це витряс?"

тографічний апарат.

"Дно ока з кровавого Робеспіера з плоскорізьби лорда. Давна вигода, тепер не використана. Шкода!"

"Шкода!" притакнув шеф, приглядаючись апаратові. "Пустий. Кліші в ньому не було?"

"Ні!" збрехав холоднокровно репортер.

"Впрочім, з зовні пізнати, що він давно невживаний."

"Гм, так,' признав шеф, хоч ніде не міг знайти тих зовнішних познак.

Чи ти певний, що він справді вже давно невживаний?"

Але репортера вже не було в кабінеті. Збігав швидко по сходах будинку дирекції.

VIII. Самогубство старшини ґенерального штабу.

"Творча праця на замовлення "а ля міні" є свого рода душевною проституцією" — дійшов до такого ориґінального висновку Шмідт слідуючого дня ранком.

Три рази починав писати цього ранку статтю п.з. "Афера полковника Мясоєдова у світлі найновіших джерел", яка остаточно, сильно поперечеркувана, спочила на дні коша."

"Віль, не знаєш, чи начальник у кабінеті?" — спитав свого товариша, котрий занимав наріжне бюрко в редакційній кімнаті.

Віль Кінпс, референт фільмового відділу й кіновий рецензент, не звернув уваги на його питання. Заглиблений у свойому фотелі, глядів понуро на вікно, що плакало густими каплинами осіннього дощу.

"Дай спокій Вілеві!" замітив облудно спортовий редактор Кранцер, відриваючися від праці. "Його постигла сьогодні година чорної мелянхолії. Ми можемо тільки співчувати йому. Три удари нараз це забагато навіть на Віля!"

"Що сталося?" спитав зацікавлений Шмідт.

"Прімо: Валтер відмовив за чету на слідуючий місяць. Секундо: Господар виповів комірне й Вілеві прийдеться сьогодні ночувати хіба на лавочці. У приюті для бездомних письменників і журналістів немає вже місця. Послідній удар судьби добив його. Ідол, що йому покланяється вже три роки, нагло занедужав і мабуть раз на все попращається зі своїм престолом."

"Хто ж це такий?"

"Княжна Півночі, "Любка з Москви". "Чекістка" ітд. ітд. слава наших екранів, чаруюча Росіянка Наташа Букланова. Раджу Вілеві з цієї нагоди видати спомини п. з.: "Королева екрану і я" або "Приватне життя демонічної Наташі."

На маєш чого опонувати, Віль. Раджу тобі це зі щирого серця. Думаєш, що публика дасться зловити на твої слізні новельки? Не туди шлях до слави й маєтку, друже, не туди! Тисячі талановитих людей з місця похоронили цим способом свою літературну каріеру. Хочеш здобути місце в сучасному Парнасі — мусиш іти за духом часу!

"Распутін", "Любовні пригоди цісаря Франц Йосифа", "Марія Вечера — любка архикнязя Рудольфа", "Приватне життя Катерини II" або "Цариця весталька", "Нагоди і пригоди... Маркізи Помпадур" — що за прегарний вибір тем! Поглянь на імена авторів, що з садистичною розкішшю аналізують на дрібні частинки ці плюгаві сторінки історії! Не анонімні порноґрафи, але люди з вищою освітою, люди, які чваняться докторськими студіями закордоном, люди, що претендують до прізвищ ґеніїв літератури, патентованих критиків і т. п. Пишуть звичайну порноґрафію, а називають її — сензацією.

(Далі буде.)

Про Здоровля

ҐРИПА (ІНФЛЮЕНЦА)

Як перед нею боротися.

В останнім часі в лічницях занотовано дуже велике число хорих з проявами інфлюенци. Випадки інфлюенци тепер часті вже не лиш у більших містах. Вона сильно шириться й по фармах. Та не лиш у нас. Загранична преса звідомляє, що ґрипа шириться в цілій Европі. Застрашаючі розміри прибрала вона в Анґлії. В дільниці Лондону Голловен 75 процент, у дільниці Патней 25 проц. мешканців лежить на ґрипу! Обчислюють, що в Лондоні й околиці є тепер коло 3 міліони осіб недужих на ґрипу. Значить тепер сезон ґрипи. Тому особливо тепер треба стерегтися тої недуги. Перша річ, уважати, щоб не перестудитись. Треба вдержувати рівну температуру в мешканні, час від часу отвирати вікна. Скоро перестуджується той, хто віддихає устами, а не носом, як повинен. Воздух у носі огріваеться й очищуєсь. В носі лишається курява й ріжні бактерії. Дальше треба памятати, що **не вільно перетомлювати орґанізму в часі пошести.** Ослаблений орґанізм більше податний на недуги. Розуміється, треба уникати людей вже хорих на ґрипу, бо ґрипа дуже заразлива. Недужий повинен положитися до ліжка. Пити гарячий чай. Задержувати цілковитий спокій. Це важне й конечне, бо серце мусить бути спокійне. Вкінці уважати, щоб не застудити ґріпи, бо це загрожує поважними комплікаціями, навіть смертельними. Отже вже по перебутій ґрипі не спішитися скоро виходити з дому. Про все це треба добре памятати.

ЯК ЗАПОБІГАТИ ПЕРЕСТУДІ

У зимовій порі року саме наше тіло старається недопустити до середини бактерій, що спричинюють зараження та викликують запалення. Слизні оболонки у внутрішній частині носових стінок виловлюють багато носових бактерій, а слина в роті нищить також багато бакцилів. Також має тіло до розпорядження міліонову армію, зложену з білих тілець крови, яка ділає, як запасне військо, яке мобілізується вразі надходячої небезпеки.

Якщо одначе ми вже перестудились, то треба придержуватись наступних правил:

1. Належить змірити температуру свого тіла й треба це робити правильно так довго, як довго вам здається, що маєте горячку.

2. Належить зараз узяти теплу купіль.

3. Положитися опісля безпроволочно до ліжка.

4. Напитися зараз якогось гарячого напитку, як ґроґу, себто напитку з гарячої води, руму й цукру, або розігрітого вина, араку або горівки.

5. Взяти піґулку викликуючого поти. ліку, як аспірину або щось подібного.

6. Треба обвинути шию.

7. Також треба накритися аж понад рамена й видержати так, якщо будемо потитися. Ті, що ходять коло недужого, повинні на це уважати, щоб чоловік у сні не розкривався й не лежав розкритий, бо у той спосіб легка перестуда може перейти в сильну, що може стати небезпечною для життя людини.

8. Коли це все не помагає й легка перестуда не дається усунути та температура не упадає й наступає сильне зараження, як наприклад, запалення міґдалків або запалення горла, тоді належить покликати лікаря. Скоре прикликан-

(Докінчення на стор. 7.)

На Господарські Теми

М. **Стахурський,** ветеринарний лікар.

Наука про ліки

Б. ЧАСТИНА ПОДРІБНА
Ростини лічничі.

Бабка (дорожник). Росте по пасовищах, придоріжжях, городах, подвірях. Заключує в собі сірку, солі алькалічні, сіль звичайну, горбовину, слизь, гірчичку. Помагає в недомаганнях травління, недостачі апетиту, проносах, ослабленню мочового міхура; а після кольок справляє травління. Уживають напару з листя; на всі служить листовиння до обкладів при болях, запаленню, на рани.

Гагна (блощинник). Росте на торфовищах, в соснових лісах. Видає сильний відражаючий сопух, тому вживають сушеного і стертого листя проти блощиць, молів, мишей. Напар помагає в кашлі.

Бузина (базник). Цвіте в липні. Цвіт збирати зараз як появиться; коріння, ягоди й кору в осени, листки на провесті. Заключає горбовину, олійок базниковий, сірку, кваси валеріяновий і яблучний, щавлян вапновий, білок, живицю, цукор, слизь. Помагає проти кольок. Коріння та кора сильно прочищують. Сухі ягоди на проноси. Молоді листки й цвіт у напарі дають на поти; відвар з кори гонить моч, тому помічний при водній пухлині. Давка: коням і худобі 25-30, свині 2 до 8, псові 1 до 5 ґрамів.

Береза біла. Чай з молодих листків при воднім опухові, в хоробах нирок. Сок, спущений на провесні холодить, чистить кров, гонить моч і лічить нежит міхура мочевого.

Блават (волошка). Росте дико серед збіжжя. Збирати від липня до серпня. Напар помічний проти задержання мочі й до обмивання очей при запаленні.

Братка (фіялка трибарвна). Росте по полях, межах та в городах. Цвіте від весни до вересня. Заключає: олійок братковий, гірчичку, саліцину, слизь, білок. Чистить кров, скріпляє апетит, легко прочищує. Добрий на потіння і реґульовання мочі. Уживається напару з вершків окритих пуччками й цвітом.

Васильок. Походить з південної Азії, У нас сіють у квітниках. Збирати ціле зілля в його розцвіті. Добрий на піт, чистить кров, скріпляє апетит. Напар на прогін мочі.

Верба біла. Заключає саліцилевий квас, ґуму, живицю. Відвар помагає проти проносів, нестравности. Кора з молодого галуззя помагає проти пропасниці (гарячки) замість дорогої кори хінової. Давка: коневі 10-20, худобині 25 до 50, вівці 5 до 10 ґрамів. Попіл з білої верби добрий на рани й вигублює бородавки.

Гірчиця біла й чорна. Росте дико поміж буряном; її плекають і по городах. Насіння з білої гірчиці уживається з успіхом на прочищення й поправу апетиту. З насіння чорної гірчиці, стовченого на порошок, приготовляють гірчичники (прикладки синапізмові), що відводять кров з запалених місць у глибині. Давка: коням 30 до 100, худобі 100 до 20, свині 20 до 50 ґрамів денно.

Медівниця (глуха кропива). Росте скрізь. Цвіте до осені. Заключає олійок, горчичку, солі алькалічні, аспараґіну, адонідину. Гонить моч, чистить кров. Напар з цвіту помагає в кровоплаві, проносі.

Диня (гарбуз). Диньки зганяють жолудкові галапаси, навіть ціпка — солітера. Задавати сушені без лушпинок, розтерті з молоком, а в 12 годин після зажитих диньок прочищаючий середник.

Дубина. Відвар з кори при затроєннях, проносах і до прострикування в запаленню матиці, після запалення по породі. Збирати кору з молодих галузок на весні.

Жолудь палена при гнильці у овець й проносах. Давка: коневі 20 до 30, худобі 25 до 50, свиням і вівцям 5 до 10, псові 1 до 5 ґрамів.

Кава служить як сильний напар з палених мелених зерен при ослабленню серця, затроєнню грибами, еметиком. Для більших звірят жменя на ½ кварти кипятку.

Капуста. Свіжі листки до обкладів при запаленню вимен; обкладати з квасної капусти при опаренню, стовченню, згніченню, відмороженню. Капустяний квас уживають замість розчину цукру оловяного гарячих опухах, запаленню тужнів, суставів.

Кмін (кмен). Росте по придорожах, лугах. Спиняє зодму, проганяє вітри, справляє апетит, молочність і травління. Уживати можна як напару або порошок. Давка: коням 15 до 25, худобі 25 до 50, свині 5 до 10, псові 1 до 2 ґрами.

ДАВАННЯ ДОМОВІЙ ХУДОБІ ПОТАСОВОЇ ЙОДИНИ

Саме тепер у зимі є пора, коли повинноси давати у малих кількостях потасової йодини жеребним клячам, тільним коровам, що отіляться в зимі або на весні, кітним вівцям та поросним льохам. Давання згаданій домовій худобі потасової йодини є найліпшим забезпеченням проти недуги суставів у лошат вола (ґойтр) у телят та ягнят та сліпоти й безшерстности у поросят.

Що до кількости потасової йодини, яку мається давати клячам та коровам, то вповні вистарчить ложочка на місяць. Половину ложочки можна давати з зерном кожного першого й шіснацятого дня у місяці або можна розпустити йодину у воді й той розчин давати у малих кількостях два або три рази тижнево. Для поросних льох треба розпустити дві унції потасової йодини в ґальоні води й давати денно по чайній ложочці у кормі кожній льосі. Для овець треба розпустити одну унцію потасової йодини у малій кількості води й розмішати добре в 25 фунтах сухої соли. Ту сіль тримати стало в коритці для овець. У деяких околицях провінції Манітоби вола, безшерстність та недуга суставів новонароджених звірят є майже щорічним явищем. Причиною цього є саме недостача йодини у воді або поживі й цьому можна успішно запобігти через давання потасової йодини згаданим звірятам.

Простір пустині Сагари обіймає більше як 3,500,000 квадратових миль.

РОЗДІЛЮЮТЬ ВІДПОРНУ ПРОТИ РЖІ ПШЕНИЦІ

Федеральний уряд приступить небавом до роздачі 6,000 бушлів пшениці "Рінавн", що є відпорна проти ржі. Цю пшеницю розділять поміж фармерів у степових провінціях по ціні $2 за бушель. Один фармер може купити найвище два бушлі, а дістати можна в таких місцях: Індіян Гед у Саскачевані, і в Манітобі: Брендон, Портедж ля Прері, Арборг, Доґалд, Ґілберт Плейнс, Кетрин, Пітерсфілд, Роблин, Пломас, Силвертон, Сван Ривер і Пайнстон.

Домініяльний аґроном д-р Нюман просить фармерів, котрі набудуть ту пшеницю на засів, щоб вони по жнивах повідомили рільничий департамент в Оттаві про свої помічення.

Є три роди пшениці виплеканої для поборювання ржі: згадана "Рінавн", виплекана на фармі в Виннипеґосис; "Ейлекс" — у саскачеванськім університеті і "Тетчер" в Минесоті.

АЗІЙСЬКА ТРАВА В КАНАДІ

Родиму азійську траву, що зветься Реймі, й якої уживається до тої самої цілі, що й льону та конопель, виплекав тепер у своїм городі в Венкувері Фред Грей з одержаного насіння. Трава, яка на протязі трьох літ виростає найбільше до висоти 7 стіп, осягнула в городі Ґрея висоту 2 стопи на протязі одного року.

НОВА МЕТОДА ВБИВАННЯ ДРОБУ ПРИ ПОМОЧІ ЕЛЄКТРИКИ

Державна експеріментальна рада переводить саме тепер досліди над убиванням дробу при помочі електричної струї замість практикованого дотепер різання ножем.

Методи елекричного пригодомшування дробу випробовують від довшого часу в тім напрямі, щоб удосконалити спосіб легшого скубання, а також, щоб поправити спосіб спускання крови з зарізаного дробу, оскільки це покажеться добрим у практиці.

Досі переконалися, що як електричний струм удасться скермувати до тої части мізку, від якої залежать рухи перових мязів, то піря дасться легко скубати насухо.

ЧОМУ ТРЕБА ЇСТИ ОВОЧІ?

Свіжі обочі якщо їх відповідно вживається, не шкодять нічийому шлункові й ніякому чоловікові, тільки є вони для всіх пожиточні. Як правильна складова часть щоденної поживи овочі скріпляють діяльність кишок, увільнюють з нагромаджених бактерій грубу кишку, запобігають заквашенню шлунка, охороняють перед зараженнями, помагають в лікуванні ревматизму, гостця (ломання в костях), цукровиці, спричинюються до здорового вигляду цери лиця, скріпляють зуби, очі й мізок, а також внутрішні виділюючи залози. Свіжі овочі хоронються також перед занедужанням печінки та нирок, хоронять перед недугами артерій та сильним тисненням крови. Передусім одначе овочі є дуже пожиточні для дітей, вони прискорюють їхній ріст та розвиток костей.

МАЄМО ВСЯКОГО РОДА СКЛАДОВІ ЧАСТИ ДО РАДІЯ

як для відбирання так для передавання в старих і нових радіях. Направляємо яке небудь радіо. Тільки пришліть нам машину з радія і голосник.

Наша ціна є $1.50 за роботу. Матеріял окремо.

Не робить ріжниці кілько часу забере нам робота—годину чи 10 годин праці—наша ціна всеодно лиш **$1.50.** **Ця оферта добра лиш для людей на фармах.** Адреса:

BEACON RADIO SERVICE
555 MAIN STREET Phone 94860 WINNIPEG, MAN.

УКРАЇНСЬКІ ВІСТИ
Одинокий Український Католицький Тижневик у Канаді.

Виходить тижнево, кожної середи.

Редакція за оголошення не відповідає.

Річна передплата:

В Канаді $2.00
До Злучених Держав $2.50
До Европи $3.00

UKRAINIAN NEWS
Published every Wednesday by
Ukrainian News Publishers, Ltd.
Subscription in Canada, per year $2.00
To the United States $2.50
To Europe $3.00

UKRAINIAN NEWS
10012—109 Street Edmonton, Alberta.

Вівторок, 9. лютого, 1937.

Дивна Річниця

ПРО ДВІ БІЛІ КОНВАЛІЇ НА ЛАХАХ ЗАМАЗАНИХ ДЕГТЕМ

Щораз більше приймається звичай святкувати роковини 22 січня. Той день памятний для Українців двома замітними подіями. А саме дня 22. І. 1918 р. Українська Центральна Рада в Києві своїм четвертим універсалом проголосила самостійність і суверенність української держави, а дня 22. І. 1919 року наступило в тім же Києві торжественне проголошення получення Західно-Української Народньої Республики з Українською Народньою Республикою в одну державу. Й отсі два державно-політичні акти святкують Українці та згадують їх дня 22 січня. Це безперечно два ясні моменти в тяжкій і крівавій минувшині нашої історії, які заслугують на згадку. Та ті два моменти варті згадування не лише тому, що вони світлі, але й тому, що з кожним з них звязаний дивний комплекс фактів і подій, який немов у сочці збирає наші головні політичні недостачі в тім великім часі Европи, коли валилися старі держави й повставали нові — і коли могла повстати та закріпитися також українська держава, але не закріпилася якраз задля тих недостач.

Що ж це були за недостачі?

Їх видно з того самого універсалу, котрим у Києві проголошено самостійність у суверенність української держави. Страшний це універсал. Подібного не знайдете ні в історії України, ні мабуть в історії ніякого іншого народу. Що ж в нім таке є?

Четвертий універсал Центральної Ради в Києві з 22 січня 1918 року зачинається повідомленням про те, що московські большевики йдуть війною на Україну. Та не те повідомлення про війну було страшне і не та війна була для України страшна, але це було страшне, дивне й мабуть одиноке в історії, що в тім самім універсалі Центральна Рада в Києві приказувала **відпускати до дому українських солдатів** і в обличчі надтягаючого ворога заповідала, що хоче **зовсім** розпустити всю українську армію, яка тільки була.

Перечитавши це, здивований читач, особливо молодшого покоління, запитає себе, чи таке можливе, щоб найвища державна влада в краю повідомляла свій край про те, що сусід іде на нього війною і рівночасно розпускала військо до дому тай заповідала, що зовсім розвяже армію...

Так, це було не тільки можливе, але й справді було. Тай не такі ще річи є в тім маніфесті — одночасно з приказом, щоб розпускати до дому жовнірів. В тім самім маніфесті повідомляється, що в земельній справі комісія вибрана Центральною Радою "вже виробила закон" про **скасування власности і соціялізацію землі!** Отже замість протиставити большевицькій навалі пошану відповідальної влади і на тій підставі мобілізувати наш нарід до оборони рідного краю в імя свободи спертої на власности, — найвища влада України проголошує в таку хвилю скасування власности. Інакше кажучи, признає рацію московським большевикам і в тім, що вони вже зробили в себе дома і в тім, задля чого пішли на нашу землю війною.

Тай це ще не все! Бо сказано в тім четвертім універсалі, що "до остаточного порядку" приведуть Україну аж Установчі Збори, які й вирішать про **федеративний звязок** з народніми республиками б. російської держави!

Так написано в тім самім універсалі, котрим проголошено самостійність і суверенність України.

Неймовірне, але правдиве.

І красується під тим універсалом "загальний" підпис Центральної Ради. А головою її був Мих. Грушевський, найбільший історик України, що лишив нам у своїй історичній праці про наш рідний край такий цінний маґазин, що подібного не має ніодин зі словянських народів. Це треба признати як його велику заслугу, але таксамо отверто треба сказати, якого нещастя наробив у політиці той сам чоловік: бо без його волі не міг появитися ніодин висказ того страшного універсалу Центральної Ради, котрим оповіщено самостійність України й рівночасно розпускання її армії, касування власности як підстави культури та свободи людей і рівночасно вже наперед агітовано за федеративним звязком або виразніше кажучи за знищенням щойно проголошеної самостійности, яка не мала часу вкорінитися.

Які ж були наслідки такого поведення? Були такі, які мусіли бути. Цілі українські полки зачали розходитися до дому, коли з такого високого, авторитетного місця почули, що їх не треба. А багато наших людей, що полюбили військове ремесло і зжилися з ним, пішли просто на службу до московських большевиків, бо ті якраз орґанізували нову армію. Селянство, почувши від Центральної Ради, що власність будуть касувати, просто, але льоґічно подумало собі, що коли так, то нема защо йти крівавитися в боях з московськими большевиками, бо й вони також голосили, що треба скасувати власність. Вкінці третій згаданий пункт 4-го універсалу про те, що все одно прийде федеративний звязок, вдарив у самім зародку молоду національно-державну думку-ідею, що зачала виростати в гарячій атмосфері над Дніпром.

Так виглядає по правді той національний акт Київської Центральної Ради, який наша суспільність святкує 22. січня.

А є ще другий акт, звязаний з тим днем. Вн обходить нас ще близче, бо дотичить нашої вужчої батьківщини, Галичини. Тим актом дня 22 січня 1919 р. проголошено злуку Галичини з Великою Україною — і на тій підставі представники наддніпрянської демократичної України відступали нашу землю сусідам, хоч підписали в умові злуки, що в справі Галичини мають рішати тільки Галичани.

Так виглядає правда у звязку з другим актом 22 січня. Докладніше про те в сучасних відносинах писати годі. Та все таки можна застановитися над головною причиною, чому такі появи були в нас можливі?

Корінь того в невиробленій політичній думці української інтеліґенції. Не вміючи взагалі політично думати, та інтеліґенція захопилася агітацією соціялістичних партій державних націй, які мали армії й то гіпертрофовані, надмірні. Отже коли в виступах тих чужих соціялістичних партій проти мілітаризму був якийсь сенс, то в виступах наших інтеліґентів проти своєї армії не було найменшого глузду. Це був тільки доказ цілковитої політичної порожнечі в головах провідників тої інтеліґенції і це був доказ того, що ту пустку в їх головах залила мутна й невилічима демагогія. Річ ясна, що старого українського працівника Михайла Грушевського не можна посудити в тім, щоб він свідомо хотів зла і знищення для рідного краю, для котрого він ціле життя працював. Ні! Він тільки дак довго разом з незрілими молодиками пливав у лівій демагогії, аж пересяк нею наскрізь і повірив, що вона добра. Тай тому наробив також жахливої шкоди — він, найбільший умовий працівник України і найвизначніший представник її провідної верстви в великім часі світових катаклізмів.

Бо не переходить безкарно ніяка демагогія.

Ось такі правдиві думки треба ширити між нашою суспільністю у звязку з памятним днем 22-го січня. Та не добре було б ширити їх лише задля самого ширення, задля самої критики. Бо ще важніше від потрібної критики позитивний вислід оцінки. З цеї точки погляду треба ствердити, що хоч недалеко вже ювилей 20-ліття першого з памятних актів, які мають дати 22 січня, то наша нація не має ні тут, ні закордоном ні одного варстату присвяченого спеціяльно витворюванню й гартуванню здорової політичної думки. Цей брак був причиною того, що наш нарід у страшнім убожестві, в духовім лахміттю станув до крівавого весілля зі свободою в рр. 1918—1919. Цей брак мусить принести й на будуче такі самі наслідки, як уже приніс. Крайна пора направити той брак.

Осип Назарук.

о. П. Олексів.

CAVEANT CONSULES

Комуністична дурійка, яка старається защепитись сякотако на українському національному організмі, стратила здається вже зовсім голову до дальшого ударницького наступу. Нема вже послідовности в наших доморослих яничарів, нема вже і плянів боротьби проти Церкви й буржуазії. Самі вже чільні комуністи заплутались у буржуазні течії й не знають, що далі їм робити. На місце замордованого коронованого царя, поставили не коронованого царя Сталіна. Онак, щоб тримати ще якийсь час чернь по стороні большевизму чи комунізму, а це дуже легко їм вдається, бо свідомість під Сталіном дуже низька (жидівська верхівка в Росії устроює від часу до часу сензаційні суди над стовпами большевизму й комунізму, але зрадниками товариша Сталіна і засуджує їх на смерть. Недавно розстріляли 16 "чудотворців" червоного раю, хоч їх трупів ніхто не бачив, навіть сам Сталін), Тепер знова стала нова сімнацятка зрадників, які, як каже большевицька преса, певно наложуть своїми головами. Ціла пародія! Їх рівно ж розстріляють і не покажуть їхніх трупів. Чому? Бо тих живих трупів ще буде їм треба до дальшої юдиної і яничарської роботи і вони дальше будуть її вести, але вже під іншими іменами і, як зайде потреба, то їх знова колись розстріляють.

Смішним видається для здорово думаючого чоловіка, коли він читає в пресі про цілу ту комедію-драму большевицкого суду. Всі підсудні, немов якісь паяци в панорамі, виступають один по другім і признаються до кожної вини, яку їм представить без примусу прокуратор чи суддя. Ми однак знаємо (бо досвід нам каже, що жаден, навіть знаний злочинець, коли розходиться о його голову, ніколи не зробить такої "сповіди", як це роблять діти Маркса під теперішню пору в Сталіна. Це дає багато до думання! Але над цим не може думати чернь під Сталіном, бо їй не вільно навіть думати!

Це однак не перешкаджає Сталінові й Компанії пускати блахманів і за границю. Він знає прекрасно, що таких як у Росії, не бракує і за границею. Тому він зі своїм штабом дальше замилює очі всім і вся, щоб продовжати Каїнове діло. Ось під рукою "Канедіен Лейбор Пресс" і там написано грубими черенками, щ окомуністична партія в Канаді видає 40 часописів і місячників для пропаґування комуністичної доктрини в Канаді. З цих 40 видавництв 17 видається в чужинецьких мовах. Мимоволі насувається к о ж н о м у здороводумаючому чоловікові питання: Чи в Канаді є аж настільки комуністів, щоб могли своїми власними коштами видавати аж стільки часописів? Та де там! Це Юдин гріш, який пливе підземними каналами на видавання цеї комуністичної бібули в Канаді, підчас коли населення під Сталіном терпить голод і холод.

Велика міжнародня політика

На цю тему принесла "Н. Зоря" слідуючу статтю Ст. Лося:

Зачнемо від Европи. Її границі, як відомо, кінчаються там, де зачинається совітська імперія, що становить сама в собі окрему частину світа, звану декотрими вченими Евразією. Про політичне обличчя Европи рішатимуть в цім році слідуючі справи:

1) Ліквідація італійсько-анґлійського конфлікту, 2) Відношення Німеччини до західних сусідів і до Великої Британії, 3) Відношення Німеччини до справ дунайських і балканських, 4) відношення Німеччини до східних сусідів, 5) Відношення Німеччини до совітської імперії, зглядно, як хто воліє, взаємини світогляду націонал-соціялістичного і комуністичного, 6) Розвиток внутрішнього положення в Еспанії й розвиток тої боротьби, що її на еспанськім тері ведуть між собою імперіялізми посторонніх держав і ворожі собі світогляди, з котрих одні (по части) европейські, другі евразійські. Ліквідація італійсько-анґлійського конфлікту це вже факт доконаний. Заносилося на неї від ряду місяців, одначе було побоювання, чи ріжні подражнені сентименти і власна любов не стануть на перешкоді здоровому й бажаному розвиткові подій, чи непотрібного й неполітичного італійсько-анґлійського конфлікту не використає для своїх цілей політика третіх держав (до цього не забракло спроб, нпр. з німецького боку, увінчаних хвилями великим успіхом), чи врешті деякі позакулісові впливи не роздують чисто конюнктурального непорозуміння до значіння конфлікту "двох ідеольоґій", т. зн. фашистівської й демократичної.

Були хвилі, коли можна було лякатися, чи навіть у тверезій Англії нерви, сентименти й ідеольоґії не переможуть наказів здорового розуму. Не сер Семюел Гор впав жертвою того, що занадто скоро осмілився бути розважним: на своїм упадку зробив велику карієру, бо він нині не тільки перший лорд адміраліції, але й один з найбільш міродатних британських державних мужів. Кошти того короткого тріюмфу "ідеольоґії" заплатив у перший мірі бідний цісар Гайле Селласі, заплатила Абісинія, що її державне існування ратував поваленний проект Гора-Ляваля, заплатив вкінці Союз Народів, установа потрібна і навіть конечна, та її нарушений престіж треба буде довго лічити.

Коли "принципіяльність" могла на хвилю викривити шляхи дуже тверезої британської політики, то тимбільше можна було побоюватися, що полудневий темперамент заведе Італійців дальше, як вони самі хотіли б іти. — На щастя побідила стара політична культура, побідила латинська поміркованість. Мусоліні зорієнтувався, що Італія знайшлася в дуже небезпечнім положенні. Бо нема нічого небезпечнішого, як... перемогти Англійців. Італійське змагання до компромісу виявилося вже від ряду місяців. Італія потребувала того компромісу, бо: 1) без нього навіть найповніший військовий успіх у Східній Африці був усе ще під знаком питання, 2) бо Італія занадто вбога, щоб без зовнішньої допомоги могла використати здобуту кольоніяльну імперію, а без компромісу з Англією на зовнішню допомогу не можна було числити, 3) бо завелике заанґажування Італії в Африці наражувало на поважну шкоду, а в будуччині може й на ліквідацію її великодержавне становище в Европі наддунайській і балканській. З заанґажування Італії користав безплатно її німецький приятель. Користав під господарським оглядом, бо завдяки санкціям випирав італійські товари з їх найближчих ринків збуту, користав політично, бо змушував Італію до неприємних компромісів, нпр. в австрійській справі. "Вісь Берлін—Рим" показалася дуже тяжким бальком на італійськім хребті. Що інше вдержувати добрі взаємини з Німеччиною рівнобіжно до добрих взаємин з іншими великодержавами, а щось інше бути зданим на приязнь Німеччини, як одинокий вихід з осамітнення без змоги вести традиційну політику маятника, котрій Італія завдячує свою світлу історичну карієру. Італія відчувала, що мусить вернутися до Европи. А шлях до Европи, навіть дунайської і балканської, веде через Лондон. Компроміс з Великою Британією накидався з залізною льоґікою річи.

Тай в Англії публична опінія зачала собі здавати справу, що він (компроміс) для Великої Британії вправді не конечний, але хосенний. Передовсім показалося, що усадовлення Італії в північній Африці (річ зрештою сама в собі не нова) має і свої добрі сторони. Коли б не голосна італійська експанзія, компроміс анґлійсько-єгипетський не був би може так легко здійснений. Зрозуміння його потреби не було б може таке глибоке й щире по єгипетській стороні. Маршал Бадоліо показав Єгиптянам ад окульос, що ліпший дискретний анґлійський протекторат, ніж італійська окупація. А на ній напевно була б скінчилася 'незалежність" Єгипту.

Коли йде про рівновагу сил на Середземнім Морі, то потенціяльні можливости Великої Британії без порівнання більші, ніж італійські. На тім не кінець: Велика Британія на Середземнім Морі може числити на самих приятелів (Туреччина, Греція, Югославія, Франція), — а Італія, що претендує до ролі першої великодержави на тім морі, якраз тому осамітнена на нім.

Одна з нечисленних засад, що ними руководиться британська політика, та, що зпоміж усяких можливих ворогів належить насамперед розправитися з найсильнішим. А того найсильнішого треба перед розправою можливо осамітнити, т. зн. наладнати власні взаємини з іншими противниками так, щоб не мали покуси солідаризуватися з ворогом ч. 1.

Отже докладний огляд і зваження сил евентуальних противників переконало Англійців, що Італія не є тим найсильнішим, котрого належить осамітнити. Італія може бути для Великої Британії часом невигідна, та не є для неї небезпечна. Коли йде про Середземне Море, де Італія могла б мріяти про суперництво з Великою Британією, то Велика Британія доказала, що має там більше приятелів, ніж Італія, й Італія зрозуміла, що боротьба за першенство не була б легка, а в кожнім разі не була б коротка. Кали йде про европейський континент, то Італія це ніякий суперник для Великої Британії. Навпаки, вона може бути добрим союзником. Італійська сторожа на Бреннері для Великої Британії майже так само потрібна, як французька сторожа над Реном. Англійський суперник нічого більше не хоче, як того, щоб Італія постійно памятала, що вона великодержава... европейська. Отже поворот Італії до Европи для Італії конечний, для Великої Британії пожиточний. Італійсько-анґлійський компроміс накидується силою річи. Є услівя для його тревалости.

Відношення Німеччини до західних сусідів дізнало сильного потрясення внаслідок одностороннього заняття Надренії Німеччиною й одностороннього виповідження нею ренського договору.— Створений Німеччиною "екс лекс" треває до нині, та не можна сказати, щоб він приніс Німеччині самі додатні овочі в чисто військовій ділянці. Відємна сторона виповідження Німеччиною ренського договору це те, що Німеччина втратила узискану в Локарні британську ґарантію перед евентуальним французьким нападом та зміна плинного дотепер і хиткого відношення Великої Британії до Франції на щось, що поза назвою має всякі познаки найтіснішого союзу військового й політичного. Трудно цей стан річей записати як німецький зиск.

Та можливе, що Німеччина рахувалася з тим, що обсадження Надренії й виповідження надренського договору треба буде окупити тою власне заплатою. Можливо, що здавала собі справу з того, що британська ґарантія ніколи практично не буде використана проти Франції, а навпаки, що в кожній війні з Францією Німеччина матиме проти себе Анґлію, бо Анґлія не може допустити й не допустить до повторення Седану. Отже Німеччина вважала французько-британський союз чимсь необхідним, а зміряти тільки до того, щоб він ніколи не став ефективним, а саме уділенням Франції якнайдальше йдучих льокальних ґарантій безпеки та ліквідацією за ту ціну т. зв. (неслушно) французької системи союзів на европейськім суходолі.

Та німецька комбінація була і льоґічна й корисна, та здається, що спроба її здійснення прийшла запізно. Був час, не такий дуже давній, що т. зв. французька система союзів на европейськім континенті збуджувала в Англії майже однодушну нехіть, а в самій Франції піддавано ту систему дуже поважній критиці. Одначе той час минув. Нині проти системи континентальних союзів не протестує у Франції ніхто від консерватів до комуністів включно. Навпаки, там панує сильна тенденція до розширення тої системи способом, що не для всіх союзників Франції приємний. А в Анґлії не лише погодилися з тої системою, але зачинають уважати її дуже і то дуже пожиточною. Англійська загальна думка зрозуміла, що не Франція є тою найсильнішою державою континенту, яку треба відосібнити. Зрозуміла, що британська границя лежить над Реном. Вкінці зрозуміла, що чим більше дужих багнетів буде боронити ту границю, тим менше анґлійської крови попливе в її обороні, а може й дасться уникнути конечности оборони.

(Кінець буде.)

МІСТО, ДЕ Є 50 ТИСЯЧ ВЕРБЛЮДІВ

Ще й тепер, в добу розквіту техніки, на сході комунікація відбувається при помочі верблюдів, бо верблюд, це одиноке звіря, яке може проходити пустині, терпіти спрагу, голод і проходити сотні кільометрів пісками, двигаючи тягарі. Вузловою стацією доріг, якими їдуть каравани через пустиню, є китайське місто Квейгуа, звідки йде головний шлях до Туркестану. З тієї стації відходять транспорти верблюдами, які проходять навіть 3 тисячі кільометрів і вертають назад. За рік через місто Квейгуа переходить 50,000 верблюдів. Більшість караван відходить у березні, щоб на весну верблюди мали в оазах траву й воду. Тому в березні згадане місто замінюється в правдивий базар. Щодня з того базару переходять каравани, в яких є нераз і 1,000 верблюдів. Ще й тепер подорож через пустині дуже небезпечна: бандити й дикі звірята загрожують караванам так, як давніше.

ЗМІСТ 1-ГО (49) ЧИСЛА "РІДНОЇ МОВИ"

І Огієнко: Ознаки доброї літературної мови, бесіда. Проф. д-р І. Панькевич: Етимологічний правопис на Підкарпатті, історичний нарис. І. Огієнко: Складня української мови, Основно члени речення, 1.Підмет. Королів - Старий: Небезпека рідній мові, творім соборну літературну мову! І. Огієнко: Практичні лекції літературної мови, уривок із "Мойсея" Франка. Проф. д-р Б. Кобилянський: Чистота й правильність української мови,. Проф. м-р П. Кривоносюк: "Наука про рідномовні обовязки" з погляду педагогічного. Мовне відродження Закарпаття. Професор д-р Є. Грицак: Огляд мовних праць. Д. Щербицький, о. О. Ґерета: Рідномовні замітки. Чистота й правильність української мови, відповідь на запитання наших читачів. Дописи Прихильників Рідної Мови. Від Редакції й Адміністрації. — Річна передплата для Канади $2.00.

RIDNA MOWA
Warsaw IV., ul. Stalowa 25 m. 10.
Poland.

ЦЕРКВА І РЕЛІҐІЯ

Церковний Календар

ЛЮТИЙ

1	П	Макарія прп.
2	В	†Евтимія Вел. прп.
3	С	Максима прп.
4	Ч	Тимотея ап.
5	П	Климентія свщм.
6	С	Ксенії прп.
7	**Н**	**31 по С.** † Григорія Б.
8	П	Ксенофонта прп.
9	В	† Пер. м. Івана Золот.
10	С	Ефрема прп.
11	Ч	Пер. м. Ігн. Богон.
12	**П**	**Трьох Святителів**
13	С	Кира й Івана безр.
14	**Н**	**32 по** С. Закхея
15	**П**	**Стрітення Господне**
16	В	Симеона і Анни пр.
17	С	Ізидора прп.
18	Ч	Агафії мч.
19	П	Вукола прп.
20	С	Партенія і Луки прп.
21	**Н**	**Митаря й Фар.** Теод.
22	П	Никифора мч.
23	В	Харлампія мч.
24	С	Власія вщм.
25	Ч	Мелетія св.
26	П	Мартиніяна прп.
27	С	Авксентія прп.
28	**Н**	**Блудного Сина.** Онис.

НЕДІЛЯ 32-ГА ПО ЗІСЛАННІ СВЯТОГО ДУХА

Євангеліє св. Луки, зач. 94.

У той час, переходив Ісус через Єрихон. І це муж на імя Закхей; а він був старший над митарями, і був багатий. І старався побачити Ісуса, хто він, та не міг ізза народу, бо зростом був малий. І побіг наперед і виліз на смоківницю побачити його, ба мав тамтуди переходити. І як Ісус прийшов на місце, поглянув угору і сказав до нього: Закхее, скоріш злази, бо сьогодні маю бути в твоїм домі. І скоро зліз і радісно приняв його. А всі, що бачили, негодували, кажучи: До грішного чоловіка зайшов у гостину. А Закхей ставши, сказав до Господа: Це половину мого маєтку, Господи, даю вбогим, і коли кого в чім скривдив, зверну вчетверо. Сказав до нього Ісус: Сьогодня спасення зійшло на цей дім, бо й цей є сином Авраама. Бо Син Чоловічий прийшов шукати і спасти те, що загинуло.

Слова, слова, тільки слова— це не річ із серця.

Резолюції Унійного Зїзду

У ЛЬВОВІ

За благословенням Високопреосв. Митрополита і Преосв. Владик Галицької Церковної Провінції, в 300. роковини смерти Подвижника св. Зєдинення Йосифа Велямина Рутського, греко-католицьке світське й черрече духовенство, зібране у Львові в днях 22. до 25. XII. 1936., щоб віддати глибокий поклін світлій памяті великого Митрополита, висловлює синівську відданість Апостольському Престолові і своїй Єрархії.

Вислухавши низку рефератів виголошених у справі св. Зєдинення, постановляє ось що:

I. Греко-католицька Церква має дбайливо плекати в собі свідомість, що є східною Церквою у єдності з Апостольським Престолом та берегти східну традицію. Вона має стати для незєдинених церков зразком, що притягає до себе й показує шлях до розквіту та повноти благодатей св. Духа.

II. Католицизм східного обряду найкраще підходив для духовости українського народу в минулому і є в силі в майбутньому двигнути цілий український нарід із релігійно-моральної руїни після сучасного безбожницького лихоліття на Україні.

III. Східний характер українського католицизму в ділянці устрою, обряду й церковної дисципліни повинен спиратися на староукраїнських традиціях, зокрема з часів геройської доби Митрополита Рутського.

IV. Всі ідеї Митрополита Рутського, отже й ідея київського патріярхату є і нині корисні для розвитку українського католицизму і запорукою його розвитку.

V. Зїзд підкреслює необхідність боронити прав галицьких митрополитів, переємників славних традицій київсько-галицьких митрополитів, тому, що традиційна влада митрополита все була основою єдности й сили греко-католицької Церкви.

VI. Щоб відновити світлу традицію Сходу й забезпечити нашому обрядові природній, самостійний розвиток, уважають учасники Зїзду конечними студії східних обрядів та історії Східних Церков.

VII. Зібрані уважають, що греко-католицьке духовенство в Галичині, як рідне обрядом і національністю незєдиненим у Польщі, є в першу чергу покликане до праці над зєдиненням своїх братів; тому, висловлюючи свій глибокий жаль, що саме цьому духовенству замкнено доступ до унійної праці між своїми братами, звертається до Апостольського Престола з гарячим проханням, щоб в імя успішної праці між незєдиненими братами:

1. допущено греко-католицьке духовенство до унійної праці на землях у Польщі, замешкалих незєдиненими.

2. встановлено окрему єрархію византійсько-словянського обряду для зєдинених з повною юрисдикцією на теренах унійної праці.

VIII. Застановляючись над методами унійної праці, зібрані вважають за потрібне поглибити релігійно-моральне життя ось якими засобами:

а) упросити Богословське Наукове Товариство у Львові, щоб збирало відповідні матеріяли до беатифікації Й. Велямина Рутського;

б) Заложити Союз Зєдинених, який мав би помагати матеріяльно наших унійним станицям, працівникам та піддержувати унійну працю;

в) втягати світських людей до унійного апостольства в рямцях Католицької Акції;

г)звернутися до Високих Єрархів Української Католицької Церкви з проханням зарядити ласкаво у всіх церквах Неділю Молитов з відповідною проповіддю в цьому намірению, щоб ціла Галицька Церковна Провінція у повній єдності і в дусі Митрополита В. Рутського йшла твердим, рішучим кроком до зреалізування Христового гасла в українському народі: "Да всі єдино будуть";

д) відношення української католицької Церкви до незєдиненої церкви повинно бути виповнене передусім християнською любовою та бажанням створити своєю поведінкою таку атмосферу, яка найкраще довела би до взаємного порозуміння і здійснення св. Єдности.

IX. Зібрані стверджують, що т. зв. "місія православної церкви" на області греко-католицької Церкви в Галичині подиктована не релігійними вимогами.

X. Зібрані висловлюють своє побажання, щоб Богословське Наукове Товариство займалося улаштованням чергових Унійних Зїздів, як хосеу них для зісування ідеольоґії й методики унійної праці.

ВІСТИ З ДІЄЦЕЗІЇ

ЖЕРТВИ ЩО ВПЛИНУЛИ ДО ЕПИСКОПСЬКОЇ КАНЦЕЛЯРІЇ

від українських католицьких парохій.

На Катедратик:

Новий Київ, Алта. $35.00
Іст Килдонан, Елмвуд, Ман. $50.00

Епископська Канцелярія складає особлившу подяку цим двом парохіям. Хоч ні перша ані друга не є великі ані фінансово багаті, однак у них щирі, добрі люди, котрі підносять свої парохії до високого степеня освідомлення й праці. Бажаємо зазначити, що ці дві парохії щороку платять примірно катедратик.

Виндзор, Онт. $25.00
Гемилтон, Онт. 25.00
Церква св. Покрови, Моделфарм, Саск. 25.00
Церква св. Петра й Павла, Летбридж, Алта. (міс.) 8.05

Цим парохіям складається особлившу подяку за щирий катедратик.

На Рідну Школу:

Розбурн, Ман. $8.90
Ґудів, Саск. $19.00

На Інвалідів:

Восетна, Алта. $3.95
Згода, Ман. $5.00
Зі забави у п-ва Й. Швалюк, Віста, Ман. $2.00

Справка.

Прокатедральна парохія св. Володимира й Ольги, Вінніпеґ, Ман., зложила на Семинар **$20.00**, а не **$12.00**, як було оголошено в останнім числі "Українських Вістей".

За щирі жертви складається сердечну подяку.

Епископська Канцелярія.

КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА Й РОБІТНИКИ

Велике враження викликав останній пастирський лист анґлійського католицького епископату. В нім епископи виступили в обороні робітників, що падуть жертвою новітнього капіталізму. Лист накликує католиків здійснювати засади папських енциклік в суспільнім житті. Всі католики повинні стати до боротьби з комунізмом.

Це становище епископів Анґлії, ще раз опрокидує закид марксистів, немов би Церква була на услугах капіталізму. Церква зміряє до визволення покривджених і визискуваних. Св. Отець Пій XI. говорить, що кожному повинен припасти належний уділ у багацтві. А Лев XIII писав, що держава повинна опікуватися головно вбогими, бо багатші не потребують опіки так як бідні. Церква стає в обороні вбогих, та не послугується демаґоґією. Церква зміряє до згоди між підприємцями й робітниками та пригадує обовязки обох верств. Св. Отець Лев XIII в енцикліці "Рерум Новарум" писав між іншим, що робітник повинен совісно виконати працю, до якої зобовязався, не шкодити працедавцеві на майні, в доходженні своїх прав здержуватися від насильства й не викликати розрухів, не лучитися з людьми, що кидають нездійснені обіцянки, які викликають тільки розчарування й руйнують господарське життя. А працедавці не мають уважати робітника невільником і знарядом визиску, не повинні накладати праці, що перевищувала б сили робітника, мають брати під увагу релігійні й духові потреби робітників та устійнити слушну заплату.

Петро Гнатів.

КАЛЄНДАР "УКРАЇНСЬКИХ ВІСТЕЙ"

Чи Ви, читачу, вже маєте Калєндар "Українських Вістей"? Як маєте, то дуже добре, читайте його на здоровля, а як ще його не маєте, то сейчас купіть собі його в Редакції чи деінде: коштує лише 35 центів з пересилкою.

Скажу Вам про калєндар, що він — це настольна книга, яка Вам потрібна ввесь рік. Він ваш приятель, порадник, ваш друг і товариш. Без нього ви не повинні бути, бо тоді був би доказ, що не дбаєте про свою книжку і традицію. Там знайдете, коли приходять наші свята, які коли бувають у наших церквах св. Богослужения, а це все наше рідне і гідне, що надихує вас усім тим, чим жили наші батьки і предки! Чи ж можете бути без того всего? Калєндар — це немов наше рідне зеркало, в якім ви себе бачите, а також бачите майже всі наші товариства, як вони розвиваються.

Цьогорічний калєндар обіймає 162 сторони друку великого формату. Містить крім калєндарної части і церковного уставу двацять і дві статті написані прозою, про ріжні події з українського життя з давніх і теперішних часів. в piднім краю і тут за морем, в прибраній вітчині. Є також 7 гарних поезій на ріжні теми. Є також 30 образків наших товариств та осіб. Між ними видніє портрет нашого Преосвященного Кир Василія. Також еспанська твердиня Алказар, збудована Маврами, в якій держалися по геройськи еспанські націоналісти проти еспанських большевиків.

Більше я не говорю про дотичний калєндар, читач і без широких пояснень має знати вартість калєндаря!

Дорогий читачу, калєндар бере цілий рік часу кількомлюдям, щоб зготовили для нього матеріял. Це не-абияка праця і то даремна, ніхто з працівників не бере ані одного цента за працю. Чому би щирий Українець не мав купити калєндаря. Калєндар, це така книжка, яка мусить бути у кожній українській хаті. Тих 35 центів не повинні стримувати Українця греко-католика перед купном так цінного калєндаря.

Калєндар, це книжка, яку треба конче всюди ширити, щоб її читали. Інші народи видають калєндарі в сотках тисяч — в нас і десятки тисяч калєндарів не друкується, бо мало купують Українці, а це наглядний доказ, що під цим оглядом ми іншим народам не дорівнюємо. Причиною є скупість і мале заінтересовання своєю рідною книжкою.

Поручаємо цьогорічний калєндар Українських Вістей усім, хто вміє читати і ми певні, що хто купить дотичний калєндар, той не пожалує, бо калєндар вельми гарний і корисний.

Церква св. Юрія, в Карвел, Алта. (коло Хомція)

ВІД КОМІТЕТУ ЦЕРКВИ СВ. О. НИКОЛАЯ В ВІННІПЕҐУ

Парохіяльний Святий Вечір нашої парохії відбувся в неділю вечером, 31-го січня ц.р. в салі Брацтва св. Івана Милостивого й випав досить гарно. Було 25 долярів чистого приходу на сплату довгу нашої церкви.

Всім учасникам цього вечора щира подяка.

Тому, що на Святий Вечір уже так загально принято, що родичі обдаровують дарунками то з тої нагоди парохіяни нашої церкви обдарували свого духовного о. Ігумена В. Каменецького, ЧСВВ, гарним радіом. Було воно уставлене на сцені й прикрашене кольоровими світлами та гарно прибраними деревцями, що робило гарне враження на присутніх. Радіо куплено з нагоди імянин нашого Отця, що так величаво відбулися на 16-го січня. Щира подяка всім, що причинилися жертвами до цього так гарного дарунку.

Щира подяка для Заряду Українського Катол. Брацтва Милосердя св. Івана Милостивого за безплатне уділення салі на імянини нашого Отця і парохіяльний Святий Вечір.

Церковний Комітет рівнож складає щиру подяку колядникам, що ходили підчас Свят з колядою на довг церкви, та всім тим добродіям, що їх приняли й дали жертву. Коляда принесла на сплату довгу $205. Най Господь Бог усім сторицею надгородить, дасть прожити довгий та щасливий вік на землі а по смерті радість небесну.

Комітет.

ПОМЕРЛА ФРАНКА КУПРОВСЬКА

Покійна походила з села Косів, повіт Чортків. За море виїхала з мужем Юліяном в році 1898 і прибула до Гаваї, де вродилася в неї донечка, тепер Марія Хміляр, що живе в Едмонтоні.

В році 1901 приїхала родина Купровських з Гаваї й поселилася коло Мондеру в Алберті. Муж Юліян помер у Мондері 1933 року, після цього Франка Купровська перебралася з фармів до Мондер а потім до дочки Марії Хміляр в Едмонтоні. Захорувала перед тижнем і померла в шпиталі Мізерикордія в понеділок, 1-го лютого, 1937. Тіло перевезли до Мондеру й там похоронили. Покійна лишила дві доньки — Марію Хміляр в Едмонтоні і Юлію Ґіляс у Ванкувері, та 3-х внуків.

Син Антін був убитий автом. **Н.З.**

Лютий.
14. Неділя — Ґилберт Плейнс
15. Стрітення ГНІХ — Ґрендвю коло Чеховського.
21. Неділя — Венлав
28. Неділя — Ґрендвю місто

о. Мирон Кривуцький.
Сифтон, Ман.

Лютий.
12. Трьох Святителів — Григорів
14. Неділя — Норквей
15. Стрітення Господне — Ст. Филипс
21. Неділя — Флин Флон
28. Неділя — Ди Пас

о. Петро Криворучка,
Арран, Саск.

Порядки Богослужень

Лютий.
12. **Трьох Святителів —** Чипмен, Лейк Елайза, Лішор
14. **Неділя 32 по Св. Дусі —** Веґревил, Восток св. Николая, Борщів, Мирнам, Скаро
15. **Стрітення Г. Н. Іс. Христа:** Восток — Івасюки, Дервент, церква св. Юра, Пено
21. **Неділя Митаря і Фарисея—** Гилліярд, Іннісфрі ц. Р. М. Б., Енґел Лейк
28. **Неділя Блудного Сина** Виллинґдон, Краків

BASILIAN FATHERS
Mundare, Alta.

Лютий.
12. Трьох Святителів — Айрон Ривер
14. Неділя — Елдорена
15. Стрітення — Редвей
21. Неділя — Редвотер
28. Неділя Беліс

BASILIAN FATHERS
Box 30 Radway, Alta.

Лютий.
14. Неділя — Ґонор

о. А. Луговий,
235 Скошія Стріт, Вінніпеґ.

Лютий.
14. Неділя — Виннипеґ Біч
15. Стрітення Гдне: — Форт Рудж
21. — Неділя — Сарто
28. Неділя — Елма

о. В. Ю. Шумей.
235 Scotia St. Winnipeg, Man.

Лютий.
12. Трьох Святих — Ґернсей
14. Неділя — Ростерн, св. Духа.
15. Стрітення — Ростерн, Р. Пр. Богородиці.
21. Неділя — Саскатун
28. Неділя — Бруно

REV. M. TR. PELECH
302-24 St. West, Saskatoon, Sask.
Phone 5833

Лютий.
жур
14. Неділя — Кенора
21. Неділя — Лейдівуд Транскона
28. Неділя — Транскона.

BASILIAN FATHERS
612 Flora Ave. Winnipeg, Man.

Лютий.
12. Трьох Святителів — нова церква Спаса к. Кадворт
21. Неділя — Твей.

о. П. Решетило,
Кадворт, Саск.

Лютий.
12. Трьох Святителів—Кридор
14. Неділя — Кридор, Пархома.
15. Стрітення — Кридор, Теслюки.
21. Неділя — Бруксбі
28. Неділя — Принс Алберт

Укр. гр.-катол. Місія,
в Геффорд, Саск.

Лютий.
Ру)
—Валей Ривер (фарми)
12. Трьох Святителів — Келд (Всч. о. Ру)
—Ґленговп.
14. Неділя — Ґилберт Плейнс —Мерідейл.
15. Стрітення — Ґрендвю (коло п. Чеховського)
—Шел Ровер
21. Неділя — Алонза
28. Неділя — Келд

о. А. Роборецький,
Box 64. Dauphin, Man. Phone 349.

Лютий.
12. Трьох Святих — Етелберт
14. Неділя — Виннипеґозіс місто
14. Неділя — Мінк Крік
15 Стрітення — Савт Бей
15. Стрітення — Богдан
21. Неділя — Етелберт
28. Неділя — Форк Ривер

о. Іван Колцун,
Етелберт, Ман.

Лютий.
12. **Трьох Святителів —** Нюбрук, Равнд Гилл
14. **Неділя 32. по С. св. Духа—** Вайлдвуд, Голден
15. **Стрітення Господне —** Парк Корт, Копернік
21. **Неділя Митаря і Фарисея—** Медов Брук, Ледук
28. **Неділя Блудного Сина —** Колінтон, Калмар

BASILIAN FATHERS
9648-108 Ave., Edmonton, Alta.

Лютий.
12. Трьох Святителів — Елфінстон
14. Неділя — Город
15. Стрітення — Долини
21. Неділя — Озерна
28. Неділя — Сенді Лейк

Укр. Греко-Катол. Місія
Тел. 89-14. **Сенді Лейк.**

Лютий.
12. Трьох Святителів — Доброводи
14. Неділя — Олеша, Рама
15. Стрітення Господне — Бюкенан, Кизів
21. Неділя — Канора
28. Неділя — Куликів.

о. Ст. Семчук,
Канора, Саск.

Лютий.
12. Трьох Святителів—Арборґ
14. Неділя — Силвер.
15. Стрітення — Скайлейк
21. Неділя — Фрейзервуд, Росоловичі.
28. Неділя — Мелеб.

о. Н. Сірий,
Комарно, Ман.

Лютий.
12. Трьох Святителів — Січ
14. Неділя — Ольга
15. Стрітення — Росбурн
21. Неділя Овкбурн
28. Неділя — Могили.

о. П. Сулятицький,
Ольга, Ман.

Лютий.
14. Неділя — Кендіяк, Саск.
21. Неділя — Ріджайна.
28. Неділя — Дайсарт, Саск.

о. Ів. Тилявський.
1678 St. John's St. Regina, Sask.

Лютий.
12. Трьох Святителів—Ланівці
14. Неділя — Алвена
15. Стрітення — Приймове
21. Неділя — Борщів
28. Неділя — Боднарі

о. Демків,
Алвена, Саск.

ЦЕРКОВНІ РІЧИ

"ПРОВИДІННЯ" Склад Церковних Річей міститься у власнім будинку на 710 Мейн Стр. недалеко Сіпіярського мосту. Це є одинока українська фірма церковних річей на цілу Канаду, яка існує вже 24 літ. Ціни приступні річи красні й вартісні.

"Самі собі, своїм, у себе, для себе і для своїх".

Просимо писати до:

Providence Church Goods Co.

710 Main St., Winnipeg, Man.
Я. Майданик, властитель.

ГОЛОСИ НАШИХ ЧИТАЧІВ

РІЧНІ ЗБОРИ В ЕЛМВУД

Річні парохіяльні збори церкви Пресв. Евхаристії в Елмвуді, Ман., передмістю Вінніпеґу, відбулися в неділю пополудні, 24-го січня ц. р. Погода дописала: день був морозний, небо хрустальне, як намет лежело над містом.

На зборах було 62 активних членів і членкинь. Парох, Всч. о. П. Божик отворив збори молитвою Отче наш і виголосив відповідну промову, в якій зясував перебіг праці за минулий рік, причім заохочував до дальшої праці громадян. По прочитанню звітів, доходів і розходів, вибрано новий заряд на біжучий рік, у склад якого входять: Іван Солтис містопредсідник, рекордовий писор Іван Партика, фінансовий писар Стефан Симко, скарбник Михайло Середа. Провірники: Юрій Кметик і Петро Флис. Господар Іван Пелехатий. Збори допомагав перепроваджувати о. парохові Стефан Кисіль.

Загального доходу було	$3385.73
Розходу було	3131.95
Остало в касі	$ 253.78

З остатком з 1935 року всіх грошей у касі є $588.25.

Всіх засідань було 50, зборів 4, пікніків 6; 1 річниця і 1 базар. Листів наспіло до парохії 74, відписано 44 листи. До них належать: запросини на річниці місцевих товариств, і просьби о поміч.

Майно парохії з церковним будинком і салею, що при церкві та інвентарями виносить разом $23,617.00.

Громада зі своїм парохом працює запопадливо над розбудовою церкви, бо не містить своїх вірних, яких буває на читаній і співаній Службі Божій понад 700 душ. До Великодньої Сповіди приступило около 900 осіб.

При парохії Пресвятої Евхаристії існує Рідна Школа, Свічкове Братство, Читальня Просвіти, Сестрицтва: св. Марії, Ольги Кобилянської, Доброї Смерти, Клюб Молоді і Товариство Податковців. Крім сказаних товариств існує ще Братство св. Николая, яке числить 320 членів, а яке платить парохії за приміщення в салі. Всі товариства працюють у своїх рамцях під покровом св. Церкви, яка їх звершує немов дах стіни в будівлі.

Справа зміни календаря.

Прикінці зборів узято під дискусію справу зміни календаря, щоб святкувати разом з іншими народами. Забирали голоси за і проти: Данило Шалан, Іван Цар, Іван Партика, Стефан Кисіль, Ілля Вороняк, Володимир Дерик і інші. За юліянським календарем було 36 голосів, проти було 10 голосів. Останні члени віднеслись байдужно. Вискази були досить цікаві, про які не говоримо в подробицях задля браку місця в часописі. Отець парох прикінці пояснив, що до зміни календаря прийде лише тоді, коли вірні зрозуміють потребу такої зміни, а тепер взято на програму тільки тому, щоб дати вірним нагоду думати над потребою зміни, позаяк находимось у такім краю, де зміна є конечна в суспільнім життю, якщо хочемо йти разом з іншими горожанами прибраної вітчини.

Прикінці відспівано многоліття Святішому Отцю, Преосв. Кир Василієві, нашим духовним, як також членам парохіянам і прихильникам дотичної парохії.

Парохія Пресв. Евхаристії належить до свідоміших наших греко-католицьких громад у Канаді. Це можна ствердити тим, що коли в деяких парохіях члени Братства св. Николая виступили проти доміняльного чартеру дотичного Братства і тим робом розкололи себе на два ворожі табори на втіху нашим ворогам, то відділ, що при згаданій парохії, затримав свою цілість, чим показав свою високу солідність і вирозумілість.

Член церкви.

РІЧНИЦЯ 10-ГО ВІДДІЛУ

Українського Запомогового Братства св. Николая в Едмонтоні.

В пятницю, дня 1-го січня, в годині 9 рано, в церкві св. Йосафата зібралися члени й членкині та прихильники Братства і всі як одна родина приступили до св. Сповіді й св. Причастя. Службу Божу відправив Преп. о. Методій Ханас, Ч.С.В.В.. Співав місцевий хор під проводом п. В. Смолика.

Після Богослуження всі вдалися до Українського Народнього Дому на спільний обід, приготований членки н я м и Братства. При обіді весела гутірка неначе в вулику.

Після обіду перший промовив Преп. о. Методій Ханас на тему "Братерська згода і мир"; а на закінчення своїх цінних слів побажав Братству і його членам щастя, кріпкого здоровля і щоб Українське Запомогове Братство св. Николая в Канаді осягнуло ту свою ціль, до котрої якраз пливе через протяг свого існування.

Слідуючий з гостей промовляв п. Юрій Шкварок, адвокат з Мондеру, в Алберті. Бесідник побажав для всіх членів Українського Запомогового Братства св. Николая в Канаді з Новим Роком кріпкого здоровля й веселого життя. Відтак говорив про значіння нашого Братства.

Бесідник згадав коротко для приміру одну французьку орґанізацію св. Йоана Хрестителя, яку ціль вона має, як вони дорожать тою своєю орґанізацією і як вона обєднує майже всіх Французів в одну родину.

Відтак п. В. Смолик, голова 10-го відділу, подякував попереднім бесідникам за їх так взнеслі слова; переповів ціль річниці Братства св. Николая в Едмонтоні; висказав які користи моральні й матеріяльні дає Братство своїм членам за життя в часі слабости, а по смерти його родині. Тут бесідник представив Укр. Зап. Братство в порівнанню до асекураційних компаній; згадав про нові галузі Братства, що представляють вигляд на ліпші успіхи.

Відтак відбулися загальні річні збори 10-го Відділу Братства.. Збори отворив предсідник 10-го Відділу, п. В. Смолик. На вступі перечитано наспівшу кореспонденцію від Головної Управи Братства, як: Н о в і зарядження, Н о в о- річні і святочні желання, як також желання з нагоди торжества 6-ої річниці 10-го Відділу Братства.

До переведення зборів вибрано президію, що до неї ввійшли: п. Володимир Мудрик, як предсідник, п. Андрій Наконечний як секретар. На початку зборів предс. п. Володимир Мудрик, короткими словами повитав зібраних членів і учасників свята, як також подякував за довіря, що вибрано його до президії перепровадження зборів. Рекордовий секретар п. Андрій Наконечний відчитав протокол з минулорічних зборів і з річниці, який приняли збори одноголосно. Після програми приступлено до звітів уступаючого заряду. Перший здав свій звіт голова 10-го Відділу Братства п. Василь Смолик. Він у своїх річевих словах представив цілорічний звіт діяльности 10-го Відділу Братства, як також подякував за довіря і співпрацю членів заряду. Збори приняли звіт голови й винагородили його гучними оплесками.

Другий з ряду здав звіт заступник голови п. Михайло Короп. Його звіт був короткий і річевий, і подякував за довіря як заст. голови.

Відтак зчерги здав звіт секретар рекордовий п. Андрій Наконечний. Він представив у подробицях, що на протязі року Відділ відбув 10 місячних зборів, одні загальні збори і чотири засідання заряду; одну фамілійну забаву з музикою для старших, один спільний обід і відсвяткував торжественно два великі свята разом, а це: пяту річницю 10-го Відділу Братства і посвячення Братського прапору того ж Відділу.

Відділ одержав кореспонденції 25 листів, а це від головної Управи Братства, як також з інших місцевостей, на котрі відповів листовно. Нових членів вписалося 8 осіб; приняті зістали 3 особи. До дня 31. грудня, 1936, 10-ий Відділ числить дійсних членів 59, котрі вповні виповняють всі свої членські обовязки. Збори приняли його звіт з одушевленням. Тут при нагоді мушу підчеркнути, що мені було дуже приємно працювати, бо між членами заряду була гармонійна згідливість у всіх ділянках, чесна й освітна цілорічна кооперація. Можу сміло сказати, що була щира братерська любов, — сказав рекордовий секретар.

Слідуючий з ряду фінансовий секретар, п. Григорій Демків, здав свій звіт. Він подрібно відчитав приходи й розходи цілого року. Щоб не зробити багато місця в часописи, подаю тут фінансовий звіт у скороченні:

Приходи	$639.33
Розходи	572.71
Остається	$ 66.62
Перенесено з р. 1935	18.00
Разом	$ 84.62

П. Григорій Демків представив, що на протязі минулого року 10-ий Відділ виплатив запомоги хорим членам 182.50 дол. 10 членів було хорих. Цю суму видала головна каса в Вінніпеґу. Збори з одушевленням приняли звіт фінансового секретаря.

Касієр п. Михайло Мазурик зложив заяву, що всі ті гроші, котрі одержував від фін. секретаря в протязі року, складав у банку і що його книжка у всім годиться з книжками фінансового секртаря.

Звіт контрольорів: п. Антін Барчин, член контрольної комісії, заявив, що книжки фінансового секретаря є у взірцевім порядку; а між іншим сказав, щоб збори знова вибрали п. Григорія Демкового на фінансового секртаря на біжучий рік.

П. Теодор Яремко, член контрольної комісії, потвердив, що книжки фінансового секретаря й у взірцевім порядку.

П. Степан Саранчук, опікун хорих, здав звіт, що на протязі року було двох членів хорих (з мужчин). Пані Марія Цитульська, опікунка хорих, здала звіт, що в протягу року було 11 членкинь хорих, котрі вона відвідувала. Опікуни хорих подякували зборам за довіря. Збори уділили абсолюторію уступаючому зарядові й винагородили гучними оплесками.

До заряду на 1937 рік увійшли отсі:

Мудрик Володимир, голова
Шарун Теодор, заст. голови
Демків Григорій, фін. секр.
Мазурик Михайло, касієр
Саранчук Степан, опікун х.
П-і Цитульська Марія, опікунка хорих
Поспіх Семен, капітан
Голейчук Іван, хорунжий,
Голик Олекса, дверник.

Контрольори: Барчин Антін, Яремко Теодор, Маньовський Янко.

В неділю, дня 3-го січня ц. р., відбулася присяга заряду Українського Запомогового Братства св. Николая Відділу 10-го в Едмонтоні, Алберта. Акту присяги довершив Впр. о. Ігумен С. Дидик, Ч.С.В.В.

Я на отсім місці складаю щиру подяку місцевому парохові Впр. о. Ігуменові С. Дидикові, що час від часу оголошували в церкві братські збори; як рівнож складаю щиру подяку Братському органові "Українським Вістям", за поміщування всяких Братських оголошень, як також усім взагалі щира подяка, котрі чим небудь причинилися в праці для добра нашої організації.

Андрій Наконечний,
секретар.

ЗВІТ ДІЯЛЬНОСТИ НАРОДНЬОГО ДОМУ В НОВІМ КИЄВІ, АЛТА.

Річні збори Товариства Народнього Дому відбулися 25. січня, 1937, в салі Народнього Дому.

Предсідником зборів вибрано п. Василя Стеблика, котрий представив членам цілорічну роботу Товариства в добрім порядку й пожелав, щоб Товариство й надалі провадило свою працю так як до цього часу.

Також погратулював голові товариства п. Д. Шишлакові за ведення діл товариства. П. Шишлак приобіцяв провадити товариство на слідуючий рік багато краще, тому, що мав нагоду через цілий рік приглянутись своїй роботі як і роботі поодиноких членів.

До заряду ввійшли на слідуючий рік ті самі особи, що були в заряді минулого року, бо показалося, що не заходила жадна потреба змінювати уряду, тому, що заряд старався провадити товариство якнайліпше.

Товариство Народнього Дому заплатило 1 уділ в сумі 25 дол. в Українській Католицькій Бурсі в Саскатуні. Цього року ухвалило взяти один уділ в сумі 25 долярів в Українськім Католицькім Шпиталі в Виллинґдоні.

Збори ухвалили й надалі бути членом львівської Просвіти й вислату туди членську вкладку $5.00, а також $5.00 на Рідну Школу у Львові.

Всі члени ухвалили, щоб завести електричне світло в Народнім Домі, так зване "Делко Лайт".

М. Самоїл,
секр. зборів.

АЛВЕНА, САСК.

Дня 19. січня відбулися річні збори Жіночого Відділу БУК-а ч. 22, при парохіяльнім домі Просвіти в Алвена, Саск.

По прочитанню звітів скарбнички і секретарки приступлено до вибору заряду на рік 1937, до якого увійшли:

п-і А. В. Трач, голова
п-і Ю. Гілкевич, заст. предс.
п-і Ф. С. Грицак, секр-ка
п-а А. Ґайовська, фін. сек-ка
п-і К. Задворна, скарбниця
п-і Н. Ф. Залищук, господ.
п-і А. Ф. Ґрицар і п-і О. М. Трач, контрольорки.
п-а Михалина Костюк і п-а Анна Трач, програмовий комітет.

Присутні членкині одноголосно згодилися, щоб засідання нашого відділу відбувалися правильно.

Відтак по діловій дискусії рішено, щоб на першім засіданню уложити дальшу програму діяльности на цей рік. Членкині відійшли домів з надією, що рік 1937-ий для відділу БУК-а буде успішний в їх праці.

Франя Грицак, секретарка.

НА УКРАЇНСЬКУ КАТОЛИЦЬКУ БУРСУ БУК-А В САСКАТУНІ

Звіт жертводавців з коляди на ціль Української Католицької Бурси БУК-а ім. о. М. Шашкевича в Саскатуні.

Пані Агафія Чура, Кемлопс, 5 дол. о. М. Пелех, Саскатун, 2 дол.

Кадворт коло церкви Спаса, Відділ Бук-а: Ходили з колядою: пп. М. Баранецький, П. Сабадаш, В. Брихун, Д. Гутів, І. Дубик, Д. Демчук, Н. Слободян.

Жертвували по 1 дол.: В. І. Баранецький, Петро Сабадаш, М. Хрунь, Д. Демчук, Гр. Дубик, Н. Струган.

По 50с.: Г. Брихун, І. Баранецький, Ю. Слободян, М. Комарницький, С. Челяк, С. Сабадаш, С. Ленчук, І. Покойовий.

По 25с.: П. Ґутів, П. Комарницький, Н. Засюк, Анна Сабадаш, В. Слободян, М. Підскальний, П. Капаціло, М. Бицкал, М. Підскальний, І. Підскальний, Антін Кулик. — Разом $12.75.

Парохія Бруно:

По 75с.: Ів. Бунько.

По 50с.: Ан. Жмуд, В. Жмуд, М. Жмуд, Ів. Фай, Ф. Стадник, Б. Ременда, Г. Кнсіль.

По 45 центів: П. Єнджейовський.

По 25с.: Ю. Хомовий, І. Солевич, Г. Васюта, Т. Сірмачевський, І. Чухоровський, І. Бориско, В. Стадник, А. Сірмачевський, І. Марущак, Д. Паланнк, О. Савіцький, Б. Твардий.

По 20 центів: Т. Кушнір.

По 10 центів: С. Шуль, І. Сірмачевський. Разом $8.10.

Парохія Тязів к. Рами: $5.00.

Відділ БУК-а з Волверін — $13.40. Занялись колядою: М. Сенько, Н. Леник, М. Бий, Д. Бий, П. Гуцуляк, І. Бейла.

О Мудрий з Бен — $1.00.

Відділ БУК-а в Геффорд —

По $2.00: М. Цецовий.

По $1.00: К. Чорній, Б. Л. Корчинський, Мар. Чорній, І. Милінґ, А. Фаллов, Емпайр Кофе, Н. Ребрина, д-р А. Ровз, О. Сокіл.

По 75с.: Гр. Марак.

По 50с.: Й. Щербань, Ю. Кірик, Г. Гудик, С. Гуньчак, Т. Чорній, Н. Нагірний, Ю. Білулька, М. Заячковський, п-і Лишер, М. Трафляк, Ю. Мейз, Д. Сулятицький, Гр. Богун, Т. Бурлак, п-і Вишньовська, п-і Качмарська, п-і Брунвальд, п. Сеамон, Р.С.М.П., С. Мічел, Кокс, Е. Марк, Л. Безкоровайний, О. Никифорук, Ф. Камінецький, І. Палагіцький, А. Горбай.

По 30с.: п-і Озарко.

По 25с.: П. Палагіцький, Ю. Кобак, Ю. Полянчук, Ю. Когут, П. Возьний, С. Панькович, Г. Кулик, Е. Тхожевський, С. Білик, С. Вережак, Д. Новосад, І. П. Токарик, П. Роґозінський, Й. Скопик, Ґрудзінський, п-і Походзіло, п-і Цух, Боран.

Разом $29.55.

Відділ БУК-а в Сматс, Саск.:

По $1.25: П. Ковбель.

По $1.00: І. Шабаґа, Ф. Берґович, В. Мандрик,

По 50с.: М. Шутяк, Д. Кобринський, Й. Щепановський, А. Шутяк, Г. Курмей, І. Байда, Ю. Слобода, В. Ковбель.

По 55с.: Й. Ситарчук.

По 35с.: Я. Ременда.

По 30с.: М. Корпан.

По 25с.: І. Гарасимчук, Е. Лозінський, А. Гарасимчук, А. Вулф, п-і Струк.

По 10с.: М. Вальков.

Разом $10.80.

На покриття коштів виступу через радіо:

Студентський Гурток БУК-а в Саскатуні $10.00; Саскачеванська Секція БУК-а $10.00; Українська Католицьке Товариство в Вакав $6.00; п. Юстин Воробець з Кридор $1.00.

Всім жертводавцям та тим, що займались колядою, Заряд Української Католицької Бурси складає щиру подяку.

Заряд.

ВІД УКР. ЗАП. БРАЦТВА СВ. О. НИКОЛАЯ В КАНАДІ ВІДДІЛ 1.

Подається до відома всім членам і членкиням Матірнього Відділу 1-го, що заряд продовжив угоду на 1937 рік з лікарем д-ром Н. Бовденом.

Вже час заплатити членські належитости, які приймається кожної пятниці вечером від години семої у Братськім льокалі.

Засідання Заряду відбуваються кожної середи вечером від год. 8.30.

Хто бажає вписатися в члени Братства, проситься прибути в середу вечером на засідання.

Заряд приготовляє бенкет в честь нововступивших членів, що відбудеться в суботу вечером, 27-го лютого в парохіяльній салі парохії св. Володимира й Ольги.

Проситься всіх членів взяти участь.

Д. Юськевич, секр.

ПІДШИВАЮТЬСЯ ПІД ПРАВДИВИХ КАТОЛИКІВ

Недавно тому в фармерськім місточку Веґревил відбулася судова розправа, на яку покликано було й українських аплікантів, що подалися за горожанськими паперами.

Та замість говорити правду перед суддею, комуністи підшилися під греко-католицьке імя, бо коли їх суддя спитав про релігійну приналежність, то відповіли, що є добрими греко-католиками.

Та ви, шановні читачі послухайте як вони добрі католики:

Кілька років тому відбували вони свою тридневу конференцію у своїм Турфдомі в місточку Мирнам. В тім Турфдомі виступали ріжні їхні бесідники, між якими один з бесідників сказав, що "ми повинні... зрубати голову так, як зрубали цареві Росії." Це говорив той, що потрапив тепер підшитись під греко-католицьке імя лиш на те, щоб дістати горожанство!

Ми горожани цеї країни, не повинні дивитись на такі справи з замкненими очима. Нашим обовязком є не позволити плямити своє добре імя і такого демаґоґа ми повинні справити за горожанськими паперами до товариша Сталіна.

Греко-католик.

30 - ЛІТТЯ ЗАПОМОГОВОГО ТОВАРИСТВА САМОПОМОЧІ

(Монтреал, Кве.)

День 1. січня, 1937, залишиться памятним днем для членів Товариства Українців Самопоміч, бо в той день Товариство відсвяткувало 30-літній ювилей свого існування. О годині 9 рано о. А. Трух, Ч.С.В.В., відправив співану Службу Божу, на котрій співав хор парохії св. Духа під діріґентурою п. Дідуха. Підчас Служби Божої о. Трух виголосив прегарну проповідь з нагоди ювилею й побажав Товариству, щоб воно могло обходити 300-літній ювилей.

На годину 12-ту Заряд Товариства приготовив обід для членів Товариства й запросив представників парохії с. Архистратига Михаїла і Товариств, котрі співпрацюють з парохією. Обід відбувся в домі Товариства. Предсідник Т-ва п. Константин Станимир повитав гостей представників згаданих товариств і членів і попросив до слова пароха з дільниці Пойнту, Впр. о. А. Труха, котрий висказав кількома словами своє задоволення, що Товариство віднеслось з просьбою до Всевишнього о благословенство в дальшій праці.

Опісля проведено молитву й почався обід. Підчас обіду секретар Товариства Петро Рокубовчук викликав представників до слова. Перший був покликаний о. гумен Тимочко, Ч.С.В.В. котрий в імени парохії св. Архистратига Михаїла і товариств, що гуртуються при парохії, побажав зарядові й Товариству якнайкращого розвою. Відтак промовляли: Павло Порембський, що промовив по англійськи про розвій товариства, адв. Рос; М. Бучковський переповів історію Товариства від початку засновання, які були тяжкі часи для організації в часи її основання в порівнанню з теперішнім часом, та які тяжкі часи пережило Товариство. Ще раз промовив о. А. Трух. Він сказав між іншим, що як ми будемо усі як п. М. Бучковський непохитні в своїм завданню, то вскорі зможемо виборoти незалежність свому народові й лишити ліпшу надію для нашого покоління.

Відтак секретар покликав п. Теленька в справі преси. П. Теленько віднісся до зібраних з просьбою, щоб в так торжественний день для Товариства "Самопомочі" ми не забули й про нашу пресу, якою є на канадійській землі "Українські Вісти", бо де є сильна преса, там і сильний народ. Дівчата пішли й зібрали $8.57.

На закінчення відспівано український і канадійський гимни.

Член Самопомочі.

ГОСТИНА В ДОМІ П-ВА РЕШЕТИЛІВ

В неділю, 24. січня, 1937, сусіди й прителі п-ва Решетилів устроїли їм несподівану гостину з нагоди 25-ліття їх супружого життя. Гостина відбулася дуже гарно, у добрім і веселім настрою. Та щоб ця гостина була більш памятна й будуюча, піднеслась гадка між учасниками, щоб зібрати збірку на Рідну Школу в Галичині. Жертвували отсі особи: По $1: Янко Решетило, Антін Скоробогач. По 50с.: Дм. Ярмій, К. Чоп, Ів. Антонійчук, Ілько Вонітовий, п-і Г. Вонітова. По 25с.: Петро Ґлух, М. Ґлушка, В. Корник, Іц. Мамалига, Ник. Слободецький, Едвард Будз, п-і П. Ґлух, п-і М. Ґлушка, п-а Розалія Слонь, п-і Я. Решетило, п-і К. Чоп, п-і Дм. Ярмій, п-і Т. Покропивна, п-і Ів. Антонійчук. По 20с.: М. Червоняк, Я. Червоняк, п-і Я. Червоняк. По 15с.: Г. Ґурняк. по 10с.: М. Волох, В. Покропивний. Хтось 10с. Разом $9.05. Кошт пересилки 15с., а $8.90 вислано через Епископську Канцелярію на Рідну Школу.

В імени Рідної Школи всім жертводавцям складаю сердечну подяку.

М. Ґлушка.

Англійське правительство оповістило розпорядок, що ним забороняється під загрозою кари вступати на службу до війська обох воюючих сторін в Еспанії. Загрожено карами до двох літ також тим, що займалися б вербуванням добровольців до Еспанії.

Ірляндський премієр де Валера заповів, що в найближчому часі Ірляндія ухвалить нову конституцію.

УКРАЇНСЬКА РОБІТНЯ ФУТЕР
Великий запас гарних КОЖУХІВ "BUFFALO". Також переробляємо, підшиваємо і направляємо ріжного рода кожухи по дуже умірковаиих цінах. — Звертайтесь до:
THE DOMINION FURRIERS
10028—102 Avenue. Edmonton, Alberta.
Телефон 24386. А. КОЛОДКА, власт.

НОВИМ СПОСОБОМ ЛІКУВАННЯ И ВАС ВИЛІЧИМО
(Спеціялістика задавнених недуг)
Лічимо: Ревматизм, параліж, нервовість, біль крижей, гемороїди, подвигання, недуги нирок, жолудка, мочевого міхура, скірні недуги й жіночі слабости. На запити листовні залучіть 3 центову марку. Урядові години: від 9 год. рано до 9 год. ввечір. Адреса:
A. YAREMOVICH, Naturopatic Physician
354 Selkirk Ave., Winnipeg, Man. (Cor. Selkirk & Aikins)

Канадійські Новинки

ЗАДОВЖЕННЯ КАНАДІЙСЬКИХ ПРОВІНЦІЇ

В 1925 році канадійські провінції були задовжені на $813,400,000 понад резервовий фонд, який вони вклали у банки, а в 1935 році довги виносили суму $1,622,100,000. Є це 777 процент усіх доходів провінцій у 1935 році.

По провінціям задовженість у порівнанні з річним доходом у 1935 році представляються слідуючо: Алберта мала доходу $165,600,000, задовження 984 процент той суми; Саскачеван мав доходу $183,400,000, задовження 1,105 проц. тої суми; Манітоба мала доходу $111,000,000, задовженість 761 проц.; Онтеріо $688,800,000 приходу, обдовження 852; Квебек $162,900,000, обдовження 465 процент; Брит. Колумбія $158,200,000 обдовження 598 проц. Менших провінцій на сході не подаємо.

ДОМІНІЯ ХОЧЕ ПЕРЕБРАТИ СІЕНАРА

В оттавськім парляменті вніс міністр транспорту законопроєкт, щоб на його основі перефінансувати Канадійські Національні Залізниці (Сіенара). Коли законопроєкт буде принятий, тоді власником залізниці стане уряд. Дотепер він уважається за вірителя і бондголдера.

ФАРМЕРСЬКІ ПОЗИЧКИ

Міністр рілчництва, Ґардінер, заявив недавно в парляменті, що за 9 місяців біжучого фіскального року, почавши від 1-го квітня, а скінчивши на 31. грудня 1936 р., уділено фармерам, як дозволяє фармерський позичковий закон, 3,979 позичок. Разом виносили ті фармерські позички $8,327,599.

Щодо західних провінцій, то вони одержали: Алберта 377 позичок, на суму $820,343, Саскачеван 999 позичок на суму $2,203,619, а Британська Колумбія — 53 позички на суму $104,573.

СОЦІЯЛ КРЕДИТОВЦІ ПІДТРИМАЮТЬ БРЕКЕНА

Манітобський премієр Брекен відбув конференцію з послами ґрупи суспільного кредиту й запевнив собі їх підтримку на найближчій сесії леґіслятури. Порозуміння уряду з тою ґрупою не має познак коаліції. В той спосіб Брекен буде мати в леґіслятурі один голос більшости, а як прихилить на свій бік незалежного посла з Емерсон, Г. Райта, то буде мати два посли більшости.

ПРИЧИНИ ПОЖАРІВ

Досліди виказують, що є 8 головних причин пожарів: недобрі комини й проводи для виходу диму; неосторожність при вживанні ґазоліни й нафти; дахи невидержні проти вогню; неосторожність з уживанням сірників; печі і способи огрівання; жар у попелі, вугілля та незакриті вогнища; електриячність на електричні прилади; блискавка.

ЗАМКНУТЬ ПЕРЕХІД ЧЕРЕЗ ГРАНИЦЮ

Іміґраційний комітет американського сенату одобрив законопроєкт, яким заборонено буде жителям сусідніх держав переходити границю до праці. Цей проєкт закона відноситься однаково до горожан як і негорожан Злучених Держав, що живуть заграницею. Коли він стане законом, тоді потерплять від нього робітники в таких містах, як Виндзор, Ніяґара Фаллс і інші.

МАЛОГРАМОТНІ СТУДЕНТИ В КАНАДІ

Орґан студентів університету Мекгил, у Монтреалі, закинув у статті, що "неграмотність студентів в університеті непокоїть". Часопис твердить, що між т и с я ч а м и студентів в університеті Мекгил хто зна, чи знайдеться сто таких, що визнаються на ситуації в Европі, і хто зна, чи знайдеться 500 таких, що вміли б докладно зясувати політично-економічні обставини в Канаді.

НЕВІЛЬНО ТОРГУВАТИ В В НЕДІЛЮ

На засіданні поліційної комісії в міській раді Вінніпеґу порішено загострити виконування акту про Господній день. Поліції доручають строго наглядати, щоб у неділю були закриті всі склепи, крім аптик, ресторанів і декотрих стендів, як наприклад на залізницях. Винних будуть без пардону карати.

КАНАДІЙСЬКІ НОВИНКИ В СКОРОЧЕННІ

Новий акт про віддовження в Алберті. — Як відомо, албертійський уряд перевів у минулім році частинне віддовження, зараховуючи частину сплачених відсотків на рахунок сплати капіталу. Це законодавство оспорюють тепер судовою дорогою. Поширилася чутка, що на найближчій сесії леґіслятури уряд постарається перевести ще один закон, щоб тим способом скріпити закон про віддовження й забезпечити його перед поваленням судовою дорогою. Крім того говорять, що уряд задумує проголосити однорічну мораторію в Алберті, щоб за той час основно простудіювати фінансове положення у провінції. Міністеріяльні департаменти мають у цій справі приготовляти відповідні законопроєкти.

Н о в и й провінціональний скарбник. — На місце уступившого міністра Какрофта ввійшов до албертійського уряду як провінціональний скарбник 37-літній учитель в Стерлінґ, посол Солон Лов.

Ще один уступив.— Без подання причин уступив заступник провінціонального скарбника в албертійськім уряді, І. Ф. Персивал. Він був правою рукою провінціональних скарбників в уряді Ю.Ф.А. і Ейберґарта, останньо також одним з намічених двох директорів майбутнього кредитового дому для переведення суспільного кредиту.

Гострій критиці піддано шкільну політику албертійського уряду на провінціональній конвенції шкільних тростів в Едмонтоні. Особливо дорікали делеґати, що уряд не засягнув думки їхньої організації перед ухвалою акту, який принято на минулорічній сесії леґіслятури в справі більших шкільних округ.

В парляменті Канади внесено законопроєкт про автоматичну націоналізацію всіх фабрик, що працюють для оборони краю, з хвилею вибуху війни.

Підвишка платень залізничникам. — Окрема комісія поєднання запропонувала урядові підвисшити платню залізничникам о 7 процент із 10-процентової обнижки платень, переведеної в листопаді 1936 року.

За винищення комунізму в Канаді. — Премієр Квебеку Дюплессі заявив у промові в Трі Риверс, що домініяльний уряд повинен допомогти знищити комунізм у провінції Квебек. Вже прийшов час, щоб відтяти голову комуністичній гидрі без жалю й найменшого вагання, сказав він.

Від 1922 року обсліджено з літаків 481,000 квадратових миль пустарів на канадійській півночі й пороблено мапи.

Зарубав чотири медведі. — Ґордон Емері вбив одного дня в онтерійських лісах чотири дорослі медведі при помочі сокири й вірного пса.

112,510 Індіян у Канаді. — Звіт домініяльного статистичного уряду показує, що з великої колись індіянської раси в Канаді залишилося тепер 112,510 осіб.

Пчихнув кулею. — Перед 30 роками зранив один чоловік Чарлза Риччі кулею, але так нещасливо, що куля застрягла в голові. Лікарі оперували його двічи, але куля таки не видобули. Якось недавно Риччі — він тепер у Калґарах — пчихнув собі на здоровля й на диво — носом вискочила куля з голови. Зараз устав 30-літній біль голови.

Червоні звірства в Еспанії

По обчисленям англійських ґазет червоні бандити вимордували до грудня в самому Мадриді понад 50 тисяч людей. Крім того доходять вісти про страшні злочини червоних в еспанських провінціях Андалюзії й Естрамадурі. Очевидці оповідають, що на вулицях багатого і цвітучого колись міста Монторо побачили національні війська, коли це місто зайняли, сотні людських трупів. Були це трупи тих, що на приказ червоних не хотіли опустити міста. Комуністи напали на лікаря, що передчасно здіймав з рамени комуністичну опаску й забили його на місці.

Всі крамниці в місті були до ґрунту сплюндровані. Сміття і гній лежали стиртами на вулицях. Шиби у вікнах і дверях були повибивані. Образи святих у помешканнях знищено й викинено на вулиці.

Страшний вид представляли головно християнські святині. Вівтарі й образи були порубані сокирами. Постаті святих і різьби на стінах понищено джаґанами.

В костелі св. Вартоломея улаштовано кінотеатр. В іншому костелі зроблено склад бараболь.

За пять місяців червоного панування в тому місті вимордувано понад 350 людей, в тому багато селян. Жертви комуністичного звірства мордовано дуже часто на публичних місцях, а найчастіше в помешканнях на очах родин. Інших знова замикали в костелах, звідкіля вночі вивозили одного по другім на розстріл. Багато вязнів що не могли видержати многоденних тортур і знущань, кинулось із вежі костела вділ. Одному вчителеві обтяли перед ростріломм ніс і вуха. В іншій місцевости Вілля дел Ріо червоні вимордували 80 людей. Одного лікаря замордували при лікуванні хорих тому, що мав при собі образець Божої Матері. Всі присуди смерти в тій місцевості видавав один комуністичній шофер.

В запіллю ці большевицькі кати вдають великих героїв, а на фронтах оказуються великими трусами.

ПОВСТАННЯ ЕСПАНСЬКИХ СЕЛЯН ПРОТИ КОМУНІСТІВ

З Еспанії приходять відомости про повстання селянського населення проти влади комуністичних бандитів. Таке повстання вибухло під місцевістю Аліканте й поширюється аж до Валєнсії, де є наразі осідок червоного еспанського уряду.

Еспанські большевики мусіли вислати на провінцію сильні відділи своєї міліції, бо селяни бороняться проти грабунків живности й відмовляються платити податки. Усюди, де зявляється ця міліція, приходить до нагальної стрілянини. Є вже багато ранених і вбитих.

ГРОМАДЯНСЬКА ВІЙНА В ТАБОРІ ЗБОЛЬШЕВИЗОВАНОЇ ЕСПАНІЇ

Офінор повідомляє з Парижу. В тій частині Еспанії, яка залишилася ще під владою Валенсії та Барселони, невпинно шириться крівава боротьба між ріжними партіями. Анархісти, синдикалісти, комуністи, соціялісти і баскські націоналісти поборюють одні одних. Кожна партія хоче провадити війну на власний спосіб і власну користь. Взаємні внутрішні суперечки між ними, що провадять усе частіше до крівавих сутичок та стрілянини; перетворюються у справжню громадянську війну. Члени Іберійської Федерації Анархістів та Естат Каталя. Національна Конфедерація Праці відмовляється слухатись наказів совітського представника Антонова Овсеєнка, бо він відмовився звільнити кілька соток синдикалістів, що перебувають у московських вязницях. Робітнича Партія Марксістського Обєднання, що перебуває під впливом троцкістів, рішучо протиставиться диктатурі робітничої партії, якою кермують аґенти Сталіна, бо Кремль перешкодив приїздові Троцького до Барселони. Що дня керманичі одної партії гинуть розстріляні прихильниками другої партії.

В околисях Аліканту та Валенсії відбулися в останнім часі селянські повстання. Через радіо Мадриду та Валенсії промовляли недавно представники селянства, заявляючи між іншим: Ми проти кожної диктатури. Зарядження соціялістів пошкодили нам ще більше ніж зарядження попередніх урядів. Так звана відповідальна влада забрала в нас землю й засоби її обробляти. Проти цього селянство готово повстати. Нам говорять про рівність усіх, але коли ми й маємо міністерство хліборобства, то ми не маємо ані хліба ані землі. Ніхто не має нічого... Отже коли б не було "інтернаціональних бриґад" кермованих московськими аґентами, що тероризують населення, "громадянська" війна в Еспанії вже давно закінчилася б наслідком громадянської війни у збольшевиченій частині Еспанії.

Республики Середньої Америки рішили створити одноцілий фронт проти комунізму. Провідник тої акції президент Ґватемалі.

РІЖНІ ВІСТИ

ПОЛЬСЬКИЙ МІНІСТР ПРО ПОЛЬЩУ

В буджетовій комісії польського сойму міністр судівництва Ґрабовський ствердив, що злочинність у Польщі росте. Кількість вязнів за два останні роки подвоїлася. Тепер їх є 60,000. Причини слід шукати у скріпленні діяльности закордонних аґентур, важких господарських умовин, та морально-обичаєвій кризі.

Крадіж публичного гроша, хабарництво, недбальство, недогляд, протекціонізм і непотизм ось недуги, що нищать державний організм. Їх слід витягнути перед суд, а не укривати, щоб рятувати престіж.

ЩЕ ОДИН ПИСЬМЕННИК РОЗЧАРУВАВСЯ БОЛЬШЕВИКАМИ

Французький письменник Селін, автор "Подорожі до країни ночі", видав нову книжку під наголовком "Меа кульпа", в якій описує свої вражіння з побуту в СССР. Колись Селін був прихильником комунізму, а тепер, пізнавши дійність в Радянщині, представляє ту країну як державу нужди, горя й недолі та заявляє, що він помилився щодо большевиків.

НАЙБАГАТШИЙ ЧОЛОВІК НА СВІТІ

Едвин С. Гил у Скрибнер журналі пише, що найбагатшим чоловіком на земній кулі є Нізам з Гайдерсбаду в Індіях. Маєток Нізама виносить найменше один міліон долярів. Він посідає в своїй скарбниці 800 тон золота, себто має більше золота як Банк Англії. Цей плянтатор кави й володар над 13 міліонами людей, має стільки діямантів, рубінів, емеральдів та перел у засіках своїх скарбниць, що йому треба би були вибирати лопатами з тих сховків.

СТОЛІТТЯ СТЕНОҐРАФІЇ

Цього року минає 100 літ від часу винаходу стеноґрафії і 40 літ від смерти її винахідника вільшірського вчителя Айзека Пітмена. Стеноґрафія існувала — на думку вчених— вже в старинних часах, але в дуже примітивній формі. Аж Пітменові вдалося винайти успішну систему стеноґрафії.

Пітмен уродився 1813 року в Тровбриджі, де його батько був службовиком у мануфактурній фабриці. В 1837 році відкрив Пітмен школу в Утунендер Едж у Глосестері та рішив увести до навчання стеноґрафію. По довших дослідах уліпшив він свою систему та видав окрему невеличку книжечку. Перше видання стеноґрафії в 3,000 примірниках розійшлося за кілька днів. Одначе офіціяльно признали стеноґрафію Пітмена аж у 1890 р., коли уряд Великої Британії рішив завести навчання стеноґрафії у школах.

Французька комуністична партія звербувала звербувала в Франції й вислала до Еспанії 47,000 добровольців. Так пишуть праві французські часописи.

Єгипет рішив збільшити свою армію та укріпити побережжя Середземного Моря.

"Мене постійно боліла голова, поки я не зажив Нуґа - Тон"

П. Ґ. Рибак, Дулут, Мінн., пише: "Мене постійно боліла голова, поки я не взяв Нуґа-Тон. Я пробував многі інші медицини, але вони мені не помогли. Моя голова перестала мене боліти після триденного вживання Нуґа-Тон. Тепер я маю добрий апетит, а в ночі добре сплю. Я ніколи не чувся здоровішим. Багато моїх приятелів брали Нуґа-Тон і кажуть, що це є чудова медицина."

Якщо ви маєте біль голови або долегливости в мускулах або суставах, брак здоровля і сили, то ви повинні брати Нуґа-Тон і завважити велике поліпшення, яке наступає по кількох днях. Жадна медицина не може заступити Нуґа-Тон яко така, що привертає здоровля й силу. Аптикарі продають його. Якщо аптикар не має його, скажіть йому, щоб замовив трохи від свого гуртового складу. Запевніться, що дістаєте Нуґа-Тон. Що іншого є безвартісним.

На запір **Уґа-Сол. Ідеальний середник на розвільнення. 50с.**

СЕРІОЗНІ НАСЛІДКИ ВІД ЗАТВЕРДЖЕННЯ

Постійне затвердження є завсіди зполучене з хронічною нестравністю, запаленням сліпої кишки й колайтісу, а ці недуги приносять упадок здоровля.

Щоб оминути розвиток тих небезпечних недуг, треба спинити затвердження і привернути нормальність функцій споживчих орґанів. Це можна осягнути тільки тоді, коли вживатимете

Чай Елика Но. 4.

старокраєвий корінний лік приготовлений російським і канадійським аптикарем.

Вичищування шлунка солями або іншими раптовими методами є невідповідне й на довшім протязі часу полишає за собою погані наслідки. Бо щоб привернути правильність травлячим орґанам, т р е б а привернути реґулярність праці печінки й інших черевних залез. Елика Чай Но. 4 власне має силу реґулюючу.

Місячний трактамент за $2.00.
Менша доза за 50с.

Ґарантуємо або звертаємо гроші.

ELIK'S DRUG STORE
Dept. UN.
305-20th St. W., SASKATOON, SASK.

ФАРМА НА ПРОДАЖ

Добре вироблена фарма 400 акрів, 3 милі від Мондер, Алта. Добра хата з люмбру, помальована і з форнесом до огрівання. Добра стайня з льоґів, також інші будинки на худобу і шпихлірі. Дуже добра криниця. Около 250 акрів зорано і 100 акрів паренини. Умірковaна ціна і легкі сплати для першої кляси чоловіка. По дальші інформації пишіть на адресу:

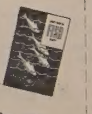
306 C.P.R. Building,
Edmonton, Alta.

ЯК ЗАПОБІГАТИ ПЕРЕСТУДІ

(Докінчення зі стор. 3.)

ня лікаря, особливо на випадок занедужання дітей на дифтерію, може бути одиноким способом уратувати життя. Треба також запамятати й це, що найбільший блуд поповняємо тоді, коли запізно кличемо лікаря.

9. Ті, що доглядають недужого, повинні носити передовсім чисте шмаття. Вони повинні теж часто мити руки десінфекційним середником й часто полокати десінфекційним розчином уста. Також треба змивати підлогу в кімнаті хорого рано й увечір десінфекційним середником.



Пишіть по
БЕЗПЛАТНУ
КНИЖОЧКУ
анґлійську або французьку.

Department of Fisheries,
Ottawa.
Please send me your free 52-page book, "Any Day a Fish Day", containing over 100 delightful Fish Recipes. 522.
Name ....
Address ....
.... FL-2

● Уріжноманітнюйте свої харчі смачною, задоволяючою канадійською рибою й раками. Подавайте на стіл рибні страви частіше в тижні. В якім виді вам найможивіше — свіжім, замороженім, презервованім у пушках, вуджену, мариновану чи сушену — побачите, що це легкостравна пожива, багата в протеїну, мінерали, йодину та інші конечні для здоровля складники. Переконаєтесь, що ріжні запаси надаються для многих поєдинчих і задоволяючих куховарських приписів. Також переконаєтесь, що канадійські риби й раки дадуть вам за кожний виданий цент повну вартість у здоровій поживі.

Департамент Рибальства
Оттава.

СОЛЕНА РИБА "ДЕ ЛЮКС"

1-ф. пачка риби "кад" без костей або іншої канадійської морської риби. Масло.
¾ горнятка горячої води 2 твердо зварені яйця
½ ложочки перцю 1 ложочка порошк. муштарди.

Покрійте свіжу рибу на пласточки. Вляйте три чверти горнятка ґарячої води в якій ви відсвіжували рибу на блясі або в тарелі. Притрусіть її ложочкою сухої муштарди і пів-ложочкою перцю. Посічіть твердо-зварені яйця й посипте ними рибу та накладіть купочками достатньо масла верх риби. Подайте на стіл з помідоровим сосом.

КОТРИЙНЕБУДЬ ДЕНЬ
РИБНИЙ ДЕНЬ

King Edward Hotel

10180-101 STREET, EDMONTON, ALBERTA

ДІМ ПРИЯТЕЛЬСЬКОЇ УСУГИ

ГОРЯЧА ТА ЗИМНА ВОДА И ТЕЛЄФОН У КОЖНІЙ КІМНАТІ

Едмонтонська Перворядна Кавярня
В СПОЛУЦІ З ГОТЕЛЕМ

Отворена від 6-ої рано до 2-ої в ночи.

НОТАРІЯЛЬНЕ БЮРО СТАРОКРАЄВИХ СПРАВ

Виконує нотаріяльну роботу у всіх старокраєвих справах. Горожанські Папери, Метрики, Спадщини, Тестаменти, Контракти, Повновласти. Купує і продає землю тут і в краю, колектує гроші. Шіфкарти, пашпорти, перміти. Інформуйтеся у всіх справах. Залучіть значки на відповідь.

D. GERYCH, Notary Public, 416 Main St., 407 McIntyre Blk., Winnipeg

ПРЕСОВИЙ ФОНД

54-ий Відділ БУК-а в Вінніпеґу (переслав п. Д. Юськевич) $10.00

(Збірка надіслана в листопаді, 1936).

А. Підгірний, Калмер, Алта., жертвував на "Українські Вісти" $1.00

П-і І. Калявська, Кемровз, Алта., зложила жертву яко коляду на "Укр. Вісти" $1.00

М. Кукура, Гаес, Саск. $3.00

І. Теленко, збірка на бенкеті Т-ва "Самопоміч", Монтреал, Квебек $8.58

С. Нагірняк, Федора, Алта., жертвував на "У. В." $1.00

Збірка на срібнім весіллю п-ва П. Бордюжок, Вох, Алберта $11.30

З УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНЬОГО ДОМУ, ЕДМОНТОН

МІСЯЧНІ ЗБОРИ:

відбудуться в неділю, дня 14-го лютого точно о 3-ій годині пополудні. Просимо всіх членів і прихильників явитись на цих зборах, бо справи вимагають присутности всіх тих, яким дорога судьба нашого товариства.

В. Процків.

ФАМІЛІЙНА ЗАБАВА:

відбудеться в суботу вечером, дня 13-го лютого. Шановне громадянство Едмонтону й околиці просимо численно явитись.

Добра музика! Смачна перекуска! Приходіть!

ЧЕРГОВІ ПІДПРИЄМСТВА В ГЕТЬМАНСЬКІМ ДОМІ У ВІННІПЕҐУ, МАН.

Союз Гетьманців Державників у Вінніпеґу повідомляє, що в Гетьманськім Домі при 892 Борровс Евіню відбудуться такі імпрези:

"ВЕЛЕНТАЙН" ТАНЕЦЬ

в суботу, 13. лютня ц. р. Добірна орхестра грає від 8 години вечером. Дешеві білети вступу набувайте наперед. Лише 15 центів від особи.

ДРАМА "БУРЯ"

на 5 дій з українсько-польської війни в 1918 році. Відіграє аматорський кружок С. Г. Д. в неділю, 14-го лютого, о годині 8 вечером. Вступ за запрошеннями по 10с.

РІЧНІ ЗБОРИ

Братства Українців Католиків, Відділу 54-го, при церкві св. о. Николая ЧСВВ відбудуться в неділю, дня 14-го лютого ц. р., о годині 2-ій пополудні, в салі Братства св. Івана Милостивого у Вінніпеґу.

Проситься всіх членів у членкинь прибути на збори точно на час.

За Заряд Б.У.К. ч. 54.

П. Павук, голова,
А. Юськевич, секр-ка.

ТЕОДОРОВИЧ СУСПЕНДУВАВ МАЄВСЬКОГО

Вінніпеґська "Фрі Пресс" з 2. лютого принесла таку новинку:

"Суспенза свящ. Маєвського, пароха українського православного собору при вулиці Боровс, архиепископом Іваном Теодоровичем з Филаделфії, Па., головою Української Греко-Православної Церкви в Канаді і Зл. Державах, заставила парохію негайно скликати надзвичайні збори в суботу вечір і запротестувати проти того розпорядку та остерегти архиепископа, що коли суспенза не буде знесена, то парохія відірветься від церковної орґанізації і створить окрему церкву. Ця інформація походить з віродостойного джерела",— завважує "Фрі Пресс".

"Головною причиною суспендовання, про що його (Маєвського) повідомлено через консисторію при вулиці Ст. Джанс 7, є те, що п. Маєвський будьто не придержувався церковного обряду у своїм богослуженні переданім через С К У в часі українського Різдва. Як інші причини подано, що він будьто був у переписці з бувшим митрополитом Василем Липківським, який тепер живе на Совєтській Україні, та з іншими людьми, що неприязно відносяться до Церкви.

"п. Маєвський напятнував у неділю ці оскарження як неслушні й невірні. Йому не був відомий розпорядок, що не вільно передавати через радіо цілої Служби Божої, бо лист, що повідомляв про той розпорядок, доручено йому вже після радіової передачі. П. Маєвський сказав, що богослужба в нічому не обнизила священичої гідности або церкви, ані не обнизила морального рівня його слухачів або парохії, та що він увесь час виконував свої обовязки в інтересі церкви відповідно до найкращого свого уміння.

"Помимо розпорядку архиепископа парохія вирішила в суботу, щоб п. Маєвський не послухав розпорядку та щоб у неділю далі відправляв, що він і зробив."

ВИКРИТО САБОТАЖІ В АНҐЛІЙСЬКІЙ ФЛЬОТІ

Сер Семюел Гор, перший лорд адміраліції, виявив у парляменті, що 12. січня звільнено в воєнних докярдах пять робітників, яким доказано саботажні акти на шкоду оборони краю. Робітники були орудям в руках "вищої орґанізації". До суду їх не віддано, щоб на розправі не виявити військових тайн.

СТУДЕНТИ НЕ ХОЧУТЬ ВОЮВАТИ

Орґанізація студентів університету Мекґил, в Монтреалі, розіслала телеґрами до студентів канадійських університетів, щоб вони домагалися знесення канадійського акту про військовий обовязок на випадок війни й вияснення від уряду заграничної політики Канади. Телеґраму підписав редактор студентської ґазети.

НА БОЛЬШЕВИЦЬКИХ ПОВОДАХ

"Джорнале д'Італія" обговорює всі етапи большевицько-французької кампанії проти Німеччини й Італії у звязку з Еспанією. З початку — пише журнал — кинув Літвінов обвинувачення, мовляв Італія зайняла Балеарські острови. Джентелменське порозуміння Італії з Анґлією опрокинуло ці наклепи. Відтак большевицькі аґенти пустили поголоски про причалювання Італійців у Канаді іт.п., щоб підорвати договір про невтральність. Коли й ця інтриґа не повелася, большевики поширюють алярмуючі поголоски про наїзд Німців на еспанське Мароко.

Вкінці обговорює автор проект червоного уряду Кавалеро, який хоче надати право горожанства 10 тисячам французьких і совєтських добровольців, щоб таким способом перекреслити італійсько - німецьку ініціятиву, що має на меті відкликання з Еспанії всіх чужинців.

ДО ЧОГО ДОВОДЯТЬ БАПТИСТИ

В селі Тумир у Станиславівщині, намножились баптисти, які вносять в життя села реліґійний хаос. Недавно баптисти напали на греко-католиків з дрючками та сокирами й ранили кілька осіб, а одного селянина Коцура, вбили на смерть. У звязку з тим кровавим нападом арештували кількох селян, між ними Михайла Стебницького.

Бельґійські фабрики полотна працюють тепер цілими днями, щоб доставити матерії для війська европейських держав.

Місто Александрія, що лежить при лимані Нілю, було інтелектуальним центром старинного світа на протязі 300 літ.

Малпи шукають у своїм волоссю не за насікомцями, лиш за сіллю, що виходить з порів їхнього тіла.

Замах на Л. Кабаллера, преміера червоного еспанського правительства, підготовляли анархісти. Заговір викрито.

Зі статистики довідуємося, що лиш одна особа на десять у віці понад 21 років має добрий зір.

Мужчини женяться пересічно в віці 27½ років.

Пересічний дорослий чоловік має 100,000 волосків на своїй голові

НЕСПОДІВАНО ВИКРИТО НОВИЙ ЛІК НА ЗВАПНЕНІ ЖИЛИ

У 1935 році замордовано в Римі лікаря д-ра Ріналді. Тепер викрито між його записками новий лік проти звапнення жил. Др. Ріналді не вспів оповістити свого винаходу, однак його метода лікування хорих була ліпша за всі інші й через те він тішився великою повагою.

КОЛИ ТІ ЛЮДИ НАВЧАТЬСЯ ОБЕРЕЖНОСТИ

На фармі В. С., у Калмар, Алта., згоріло в білий день двоє малих дітей: 3-літній хлопчик і 4-літня дівчинка. Мати в той час як занялася хата, була в стайні, а батько в сусіда. Вогонь відразу обхопив хату й мати вже не вспіла дістатися до середини, щоб виратувати діти.

Ґазети нотують багато таких випадків на фармах, особливо в зимі, і всі вони кінчаться траґічно для дітей. Очевидно, що винна тут звичайно легкодушність батьків.

НАПУВАННЯ КУРЕЙ В ЗИМІ

Треба вважати, щоб у зимі не давати курям зледоватілої води до пиття. Найліпше давати їм воду, що стояла в хаті. В холодних курниках, де вода замерзає, не лишати води наніч. Півні, що мають довгі "коралі", нераз підчас пиття замочують їх у воді й потім відморожують. Для таких півнів (раси леґгорн і мінорки) треба наливати воду в таку посуду, щоб, до неї могли встромити тільки дзюб.

ГУМОР

Про каву.

— Кава то дуже глупий напиток!

— Чому?

— Насамперед її палять, щоб була чорна, потім доливають молока, щоб була біла, мішають з цикорією, щоб була гірка а додають цукру, щоб її засолодити.

* *

Чоловік: Зрештою, коли маю сказати тобі правду...

Жінка: Досить! Коли ти так зачинаєш, не хочу вже чути ні слова.

ЕКЗЕМА ТА ІНШІ ШКІРНІ НЕДУГИ

Аптика Елика, Саскатун.

Панове:

Пишу до вас з власної волі в справі Еликової масти на екзему Но. 5.

Якось то заатакувала мене екзема чи сверблячка чи якась інша галапасна недуга. Я не в силі вияснити вам кілько клопоту то мені спричинило. Справді, я вживав преріжних мастей. Але одиноке, що мене врятувало, то була ваша масть на екзему Но. 5, яку мені дав мій сусід. Коротко кажучи, ваша масть спинила в мене сверблячку вже на другий день а до тижня моя шкіра вичистилася.

З пошаною до вас,
Геррі Соловей,
Едмонтон, Алта.

Листи подібні цьому одержуємо зі всіх кінців Канади. Спробуйте самі й запевніться. Як не вдоволить вас, звернемо гроші. Ціна: 55с, $1.00 і $2.00.

ELIK'S DRUG STORE
Dept. UN.
305-20th St. W., SASKATOON, SASK.

Лікар: Ви, пані, перепрацьовані. Раджу вам безоглядний спокій!

Пацієнтка: Але ж пане докторе, прошу бодай подивитися на мій язик.

Лікар: Як я сказав, пані, тільки спокій!

* *

Берко Нухимович: Знаєш, жінко, той Погорілес то дивна людина! Все життя тратив здоровля, щоб рятувати гроші, а на старість тратить гроші щоб рятувати здоровля!

* *

Режісер: Ви будете грати ролю дурня. Це не тяжко.

Пропонований аматор. Цієї ролі грати не хочу.

Режисер. Не будьте такі! Вам навіть на проби не треба приходити.

* *

Одна жінка до другої: Ви сьогодні чогось захрипли. Чи не перестудилися?

Друга: Ні, мій чоловік вчора вночі прийшов троха запізно.

ТОРГОВЕЛЬНІ ЦІНИ В ЕДМОНТОНІ

8. лютого, 1937.

Но. 1 Нортерн	112
Но. 2 Нортерн	108
Но. 3 Нортерн	102
Но. 4 Нортерн	99
Но. 5 Нортерн	94
Но. 6 Нортерн	89
Фід	78
Овес —	
Но. 2 С. В.	41
Но. 3 С. В.	39
Ячмінь —	
Но. 3 С. В.	64
Но. 4 С. В.	59
Но. 5. С. В.	53
Жито —	
Но. 2 С. В.	88
Но. 3 С. В.	84

ЦІНИ ХУДОБИ

БИЧКИ—	
Добрі до вибраних	500—600
Середні	400—500
Звичайні	250—350
ЯЛІВКИ —	
Добрі до вибраних	400—500
Звичайні до середніх	200—350
Корови—	
Добрі до вибраних	300—350
Звичайні до середніх	150—250
Бугаї	200—300
Годівник—	
Добрі до вибраних	325—375
Інші вдолину від	300
Телята—	
Добрі до вибраних	600—700
Середні	500—550
Свині—	
Бекони	7.35
Сметана —	
Доставлена молочьрням —	
Спеціяльна	21
Но. 1	19
Но. 2	16
Без ґрейду	11
ЯЙЦЯ —	
Гуртівники платять за посилки з фармів:	
Великі А	18
Середні А	16
Пулетс	14
Ґрейд В	14
Ґрейд С	11

ЦІНИ ЗБІЖЖЯ У ВІННІПЕҐУ

8. лютого, 1937.

Пшениця—	
Но. 1 Гард	129
Но. 1 Нортерн	129
Но. 2 Нортерн	127
Но. 3 Нортерн	124
Но. 4 Нортерн	118
Но. 5 Нортерн	114
Но. 6 Нортерн	114
Фід	95
Трек	126
Ячмінь—	
Но. 3 С. В.	84
Но. 4 С. В.	79
Овес—	
Но. 2 С. В.	54
Но. 3 С. В.	52
Жито—	
Но. 2 С. В.	107
Но. 3 С. В.	103

Expert WE CALL AND DELIVER DYERS & CLEANERS LTD. Quality work plus service PHONE 25252 10056-105th St. Сем Головач власт.

НА ПРОДАЖ в добрім порядку машинерія для виробу ковбас, болонів і сальцесонів. Ціна низька. Той, що зголоситься перший, матиме першу нагоду купити цю машинерію.
UNION MEAT AND GROCERY
10345 - 96 STREET EDMONTON, ALTA.

Edmonton Tannery
9272-110A Avenue, Edmonton, Alta. Phone 25527
Виробляємо ремінь на упряж і виправляємо сировець. На продаж футра з буйволів і подорожні накривала. В заплату за виправу шкур приймаємо сирові шкури.

Насіння
ОГОРОДОВЕ НАСІННЯ І ОВОЧЕВІ ДЕРЕВЦЯ
Насіння по 3 і 4 центи за велику пачку. — Овочеві деревця по 10 центів і вище.
Одинока українська фірма насіння в Канаді. Зазнована 1931 року.
Farmers' Seed House
Hamton, Sask.
Пишіть по безплатний великий ілюстрований каталоґ і купон вартости 25с даром.

Телефон офісу 22411.
DR. B. N. SHLAIN
дентист
Екс-Рей (фотографія) і ґаз для заморювання зубів
428 TEGLER BUILDING
EDMONTON, ALTA.

ДР. П. ПОТОЦЬКИЙ
M.D., L.M.C.C.
Лікар, Акушер і Оператор
DR. P. POTOSKI
Yorkton, Sask. Phone 117.

НА ПРОДАЖ
вцілости або частина 640 акрів дуже добре виробленої землі в
ДИСТРИКТІ МОНДЕР
6½ милі на північний захід від Ворвик. 480 акрів виорано.
Добрий модерний дім і стайня. Знаменита вода.
National Trust Co., Ltd.
Real Estate Dept.
National Trust Building
Edmonton, Alta.

ПОХОРОННЕ БЮРО
Обслуга в день і в ночі.
Ціни уміркованi.
L. THERIAULT
1270 Laprairie St., Montreal Que.
Tel. Wil. 15560

DR. P. LOZA
Physio-Therapy
Лічення недуг скірних і внутрішніх, як: ревматизм, безкровність, подвигання, параліж і жіночі та мужеські недомагання.
633 Stella Ave. (near McGregor St.)
WINNIPEG, MAN.

ДР. ІВАН ОРОБКО
Лікар і Оператор
207 Moser Ryder Building
Edmonton, Alberta.

ДР. В. С. НЄВЧАС
M.D., L.M.C.C.
український лікар, акушер і оператор
Пересвітлення лучами.
DR. W. S. NIEWCHAS
441 Tegler Bldg., Edmonton.
Office Phone 23132 Res. Ph. 71070

Др. ЙОСИФ БУЛАНЖИ
лікар і оператор
ліценціят на домінію Канаду Медичною Радою Канади.
Boulanger Bldg. Edmonton
Телефон 22009.

Office Tel. 24543 Res. Tel. 73180
ДР. І. ВЕРХОМИН
Лікар і Хірург.
Пересвітлення проміннями Рентґена (X-Ray) і Діятермія.
DR. J. VERCHOMIN
423 Tegler Bldg., Edmonton, Alta.

ДОКТОР И. МЕҐАС
Оператор, Лікар, Акушер
10164A — 101 ST., EDMONTON
Suite 201 Kitchen Blk. Phone 24645

ОФІЦІЯЛЬНИ ЛІКАР
1-го і 3-го Відділів Братства Запомогового св. Николая
DR. N. BOWDEN
лікар і оператор.
Урядові години:
2 до 5 попол. і 7 до 8 веч.
788 Selkirk Ave., Winnipeg, Man.
Phone 51377 Res. Pohne 52824

Адвокат і Нотар
ЮРІЙ ШКВАРОК
веде свою канцелярію в
Mundare, Alta.
Полагоджує всі справи канадійські і старокраєві.

J. E. BASARAB, LL.B.
АДВОКАТ І НОТАР
полагоджує справи канадійські і старокраєві.
41 Garlepy Block
Tel. 21642 Edmonton, Alta.

Harvie, & Yanda
Адвокати й Нотарі
202 Bank of Toronto, Edmonton
Можете писати до нас по укр.

ПЕТРО ҐРЕЩУК B.A., LL.B.
Адвокат і Нотар
Веде канцелярію спільно з Tighe & Wilson
перепроваджує справи цивільні й кримінальні у всіх судах
716 McLeod Bldg. Edmonton
Telephone 28196

ALBERTA TANNERY
6125-129 Ave., Noth Edmonton, Alta.
Приміщена на Стокярд дорозі при Форт Трейл.
Гарбарі ременю на упряж і лейси, сировець і ровбів. Найнижчі ціни. Український Управитель.
Пишіть по цінник.

ДЛЯ ВАШИХ УСЛУГ
Знатоки в перевожуванню річей. Криті й тягарові вози.
Alberta Motor Express and Transfer
10332—104th St. Edmonton, Alta.
Тел. 26522. Тел. уночі 72569

McDERMID'S PORTRAITS OF DISTINCTION PHONE 25444

НАРОДНА КНИГАРНЯ
Департамент Направи Годинників
ЗА НАПРАВУ ҐАРАНТУЄМО — РОБОТУ ВИКОНУЄМО СКОРО — ОБСЛУГА ЧЕСНА
Зашліть або принесіть до нас ваш стінний чи кишеноквий годинник. З приємністю обрахуємо вам кошт направи.
СПЕЦІЯЛЬНО НА ЦЕЙ МІСЯЦЬ!
Стінні й настільні годинники — направа $1.00
Будильні годинники — направа .... .50
Почтова пересилка окремо.
NATIONAL MUSIC AND BOOK STORE
10168 - 101st Street Edmonton, Alta.

Жіночі Хустки
ВИПРОДУЄМО ПО ДУЖЕ НИЗЬКИХ ЦІНАХ!
Хустки дуже гарні! Вибір великий! Ціна приступна. Прийдіть і самі переконайтесь!
O.K. CLOTHERS H. HILLER, властитель.
10234 - 101 St. Edmonton., Alta.